



MOPEDIA®

MA P0300x_P0310G-XL_P0301x_P0305x_P0310x_P0315R_P0320x_P0325x 02 A_ITA_08.2020

POLTRONE ELEVABILI

MANUALE DI ISTRUZIONI

INDICE

1. CODICI.....	PAG.3
2. INTRODUZIONE.....	PAG.3
3. DESTINAZIONE D'USO.....	PAG.4
4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE	PAG.4
5. AVVERTENZE GENERALI	PAG.4
6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA.....	PAG.5
7. DESCRIZIONE GENERALE	PAG.6
7.1 Vista ed elenco delle parti	pag. 6
8. MONTAGGIO.....	PAG.6
8.1 Montaggio.....	pag. 6
9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO.....	PAG.7
10. MODALITÀ D'USO.....	PAG.8
10.1 Roller System	pag. 9
11. MANUTENZIONE	PAG.9
12. PULIZIA	PAG.10
13. CURA DEL SISTEMA ELETTRONICO	PAG.10
14. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO	PAG.11
14.1 Condizioni di smaltimento generali	pag. 11
14.2 Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE:	pag. 11
15. DICHIARAZIONE DI COMPATIBILITÀ ELETTROMAGNETICA.....	PAG.11
16. CARATTERISTICHE TECNICHE	PAG.14
16.1 Dimensioni e pesi*	pag. 14
16.2 Specifiche tecniche	pag. 15
16.3 Specifiche tessuti	pag. 17
17. ACCESSORI	PAG.17
17.1 Istruzioni per installazione Roller System	pag. 18
18. GARANZIA.....	PAG.19
19.RIPARAZIONI	PAG.20
19.1 Riparazione in garanzia.....	pag. 20
19.2 Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia	pag. 20
19.3 Prodotti non difettosi	pag. 20
20. RICAMBI.....	PAG.20
21. CLAUSOLE ESONERATIVE.....	PAG.20

CE Dispositivo medico di classe I

REGOLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO
del 5 aprile 2017 relativo ai dispositivi medici

1. CODICI

P0300M Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto RITZ Testa di Moro
P0300B Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Blu
P0300G Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Grigio
P0300G-XL Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Grigio
P0300P Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Pistacchio
P0300R Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Rosso
P0300S Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Sabbia
P0300T Poltrona Ninfea senza Roller System - Tessuto GORDON Terracotta

P0301B Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Blu
P0301R Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Rosso
P0301S Poltrona Ninfea con Roller System - Tessuto GORDON Sabbia

P0305G Poltrona Dafne senza Roller System - Tessuto CABREO Grigio
P0305S Poltrona Dafne senza Roller System - Tessuto CABREO Sabbia

P0310B Poltrona Felce senza Roller System - Tessuto SIRMA Blu
P0310C Poltrona Felce senza Roller System - Tessuto SIRMA Corda

P0315R Poltrona Anemone senza Roller System - Tessuto ALBIS Rosso

P0320S Poltrona Timo con 4 ruote - Tessuto GORDON Sabbia
P0320B Poltrona Timo con 4 ruote - Tessuto GORDON Blu

P0325G Poltrona Timo Class con 4 ruote - Tessuto GINOLFO Grigio
P0325T Poltrona Timo Class con 4 ruote - Tessuto GINOLFO Tortora

2. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto una Poltrona Elevabile della linea MOPEDIA by Moretti. Le poltrone elevabili MOPEDIA by Moretti sono state progettate e realizzate per soddisfare tutte le vostre esigenze per un utilizzo pratico, corretto e sicuro. Questo manuale contiene dei piccoli suggerimenti per un corretto uso del dispositivo da voi scelto e dei preziosi consigli per la vostra sicurezza. Si consiglia di leggere attentamente la totalità del presente manuale prima di usare la poltrona da voi acquistata. In caso di dubbi vi preghiamo di contattare il rivenditore, il quale saprà aiutarvi e consigliarvi correttamente.

NOTA: Controllare che tutte le parti del prodotto non abbiano subito danni durante la spedizione. In caso di danni non utilizzare il prodotto e contattare il rivenditore per ulteriori istruzioni.



ATTENZIONE!

È vietato l'utilizzo del seguente dispositivo per fini diversi da quanto definito nel seguente manuale. Moretti S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni derivanti da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale. Il produttore si riserva il diritto di apportare modifiche al dispositivo e al seguente manuale senza preavviso allo scopo di migliorarne le caratteristiche.

3. DESTINAZIONE D'USO

Le poltrone elevabili MOPEdia sono progettate e realizzate per il benessere e il riposo delle persone adulte in ambienti interni. Questo prodotto dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Ogni uso improprio delle stesse può essere fonte di pericolo.

4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

La MORETTI SpA dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che i prodotti fabbricati ed immessi in commercio dalla stessa MORETTI SpA, e facenti parte della famiglia POLTRONE ELEVABILI MEDICALI sono conformi alle disposizioni applicabili del regolamento 2017/745 sui DISPOSITIVI MEDICI del 5 aprile 2017.

A tal scopo la MORETTI SpA garantisce e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quanto segue:

1. I dispositivi in oggetto soddisfano i requisiti generali di sicurezza e prestazione così come richiesti dall'allegato I del regolamento 2017/745 come prescritto dall'allegato IV del suddetto regolamento.
2. I dispositivi in oggetto NON SONO STRUMENTI DI MISURA.
3. I dispositivi in oggetto NON SONO DESTINATI AD INDAGINI CLINICHE.
4. I dispositivi in oggetto vengono commercializzati in confezione NON STERILE.
5. I dispositivi in oggetto sono da considerarsi come appartenenti alla classe I in conformità a quanto stabilito dall'allegato VIII del suddetto regolamento.
6. La MORETTI SpA mantiene e mette a disposizione delle Autorità Competenti, per almeno 10 anni dalla data di fabbricazione dell'ultimo lotto, la documentazione tecnica comprovante la conformità al regolamento 2017/745.

Nota: I codici completi di prodotto, il codice di registrazione del Fabbricante (SRN), il codice UDI-DI di base ed eventuali riferimenti a norme utilizzate sono riportati nella Dichiarazione di Conformità UE che MORETTI SPA emette e rende disponibile attraverso i propri canali.

5. AVVERTENZE GENERALI



ATTENZIONE!

Prestare sempre molta attenzione alla presenza di parti in movimento che potrebbero causare intrappolamenti agli arti e lesioni personali.

- Per un utilizzo corretto del dispositivo fare riferimento attentamente al seguente manuale.
- Per un utilizzo corretto del dispositivo consultare sempre il vostro medico o terapeuta.
- Mantenere il prodotto imballato lontano da qualsiasi fonte di calore in quanto l'imballo è fatto di cartone.
- La vita utile del dispositivo è determinata dall'usura di parti non riparabili e/o sostituibili.
- Prestare sempre molta attenzione alla presenza di bambini.
- Si declina qualsiasi responsabilità del costruttore e del rivenditore per i danni causati a persone, animali o cose, derivanti, da interventi di personale non autorizzato e dall'inosservanza del presente libretto di istruzioni.




















ATTENZIONE!

Si consiglia di prestare la massima attenzione alle regole di comportamento e sicurezza ivi elencate, onde evitare spiacevoli incidenti.

- Non usare le poltrone in ambienti umidi.
- Non fumare, non usare fiamme libere, oggetti incandescenti ed apparecchiature che diano luogo a scintille pericolose, non depositare materiali combustibili sul e/o in prossimità del prodotto: **pericolo d'incendio**.
- Posizionare le poltrone su pavimenti livellanti e non cedevoli.
- Utilizzare accessori e/o componenti originali.
- Disinserire immediatamente il cavo elettrico dalla rete, qualora si riscontrino irregolarità di funzionamento e controllare eventuali dispersioni elettriche.
- Non utilizzare prolunghe elettriche e/o connessioni volanti.

- Non sono idonee per essere utilizzate da più persone simultaneamente.
- Non tirare il cavo di alimentazione per staccare il filo alla presa.
- Non staccare o inserire la presa con le mani bagnate.
- Non inserire le mani all'interno della meccanica quando la poltrona è aperta.
- L'utilizzatore e/o il paziente dovrà segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui l'utilizzatore e/o il paziente è stabilito.

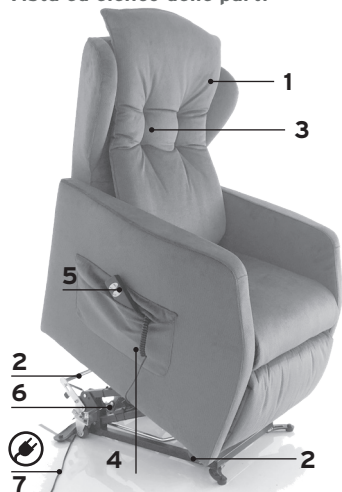
6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA

	Codice prodotto
	Identificativo univoco del dispositivo
	Marchio CE
	Fabbricante
	Lotto di produzione
	Leggere il manuale per le istruzioni
	Dispositivo Medico
	Condizioni di smaltimento
	Attenzione
	Data di produzione
	Smaltimento prodotto secondo la direttiva CE/19/2012
IP54	Protezione da polvere e spruzzi d'acqua
	Parte applicata di tipo B
	Insulation class
	Temperatura massima di lavaggio 30°C; procedimento delicato
	Non candeggiare
	Non stirare
	Non asciugare mediante tamburo rotativo

7. DESCRIZIONE GENERALE

Poltrone elevabili, pensate per il relax ed il riposo della persona. Schienale e seduta con imbottitura a densità differenziate, studiati appositamente per mantenere una posizione corretta. Struttura in acciaio verniciato, tessuto tecnico, antimacchia ed idrorepellente. Montano due motori indipendenti che consentono di inclinare lo schienale e il poggiatesta separatamente, permettendo così di ottenere più posizioni, da quella adatta per la lettura o la visione della televisione, a quella di rilassamento e/o digestione. Le poltrone inoltre sono dotate della funzione alzain piedi, grazie ad un motore che consente il sollevamento della persona. Con questo dispositivo di sollevamento, la persona seduta è accompagnata fino ad una posizione quasi eretta, facilitando così la messa in piedi della persona. Le regolazioni delle varie posizioni dello schienale e del poggiatesta avvengono tramite un pratico telecomando dotato di quattro pulsanti, facile da usare.

7.1 Vista ed elenco delle parti



1. Poltrona
2. Ruote anteriori o roller system
3. Schienale reclinabile
4. Tasca porta oggetti
5. Telecomando
6. 2 motori per movimentazioni indipendenti
7. Cavo elettrico

Immagine a scopo illustrativo

8. MONTAGGIO

8.1 Montaggio

Dopo aver tolto l'imballaggio assicurarsi dell'integrità delle varie componenti della poltrona, controllando che non vi siano parti visibilmente danneggiate. In caso di danneggiamento non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al proprio rivenditore. Per il collegamento alla rete di alimentazione elettrica utilizzare il cavo con la spina uscente dalla poltrona e collegarla alla presa elettrica. Non appoggiare oggetti o camminare sul cavo di alimentazione.

Nota: Verificare che la tensione della presa di corrente sia identica a quella riportata sull'etichetta del motore.

Nota: Gli interventi elettrici anche di lieve entità richiedono l'opera di personale professionalmente qualificato.

ATTENZIONE!

- Ogni danno derivante dalla mancata osservanza delle su indicate disposizioni non sarà addebitabile al costruttore e potrà causare la decadenza della garanzia.
- Quando si azionano i comandi si deve essere in grado di visualizzare l'area circostante al fine di impedire che persone, animali o cose rimangano sotto le parti in movimento.
- La poltrona deve essere montata su un piano orizzontale. Evitare piani cedevoli o sconnessi.



Posizionare la poltrona in luoghi ampi, distante da sorgenti di calore (caminetti, stufe, lampade alogene, etc.) e su superfici piane. Assicurarsi che il movimento della pediera e dello schienale non sia ostacolato in alcun modo. La poltrona deve avere una distanza minima di 30 cm da qualsiasi ostacolo (muro, tavola, etc.). Il montaggio e lo smontaggio della poltrona deve essere effettuato da personale tecnico abilitato onde evitare danni meccanici e/o elettrici al prodotto. La poltrona viene fornita già montata e pronta all'uso; l'utente deve solo connetterla alla rete elettrica.

9. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO

- Collegare il cavo elettrico direttamente alla presa. Non usare una prolunga.
- Prima di sedersi sulla poltrona accertarsi che il telecomando ed il relativo filo non siano di intralcio.
- Allontanare mani e piedi dai punti di aggancio come i meccanismi di sollevamento poltrona e pediera.
- Quando non è in uso, lasciare la poltrona in posizione diritta e con pediera chiusa.
- In caso di non funzionamento o malfunzionamento del dispositivo, interrompere immediatamente l'utilizzo, spegnere il dispositivo, staccare la spina e rivolgersi al rivenditore autorizzato o al Centro Assistenza per la riparazione.
- Non utilizzare il dispositivo se risultano lacerati gli eventuali rivestimenti in pelle o in tessuto con conseguente fuoriuscita delle apparecchiature interne.
- Non permettere l'uso ai bambini e non permettere che giochino sul dispositivo.
- Non manovrare gli interruttori, utilizzare il telecomando e/o staccare la spina con le mani bagnate.
- Non sostituire in alcun modo la spina.
- In caso di utilizzo dello schienale reclinabile o del poggiapiedi, assicurarsi che non siano presenti nelle vicinanze oggetti e/o persone che potrebbero venire danneggiate.
- Evitare di sedersi violentemente sul meccanismo.
- Non sedersi, salire, o saltare sullo schienale, i braccioli e il poggiapiedi.
- Non inserire mani o piedi sotto la poltrona, gli interstizi tra lo schienale e il sedile o il poggiaabbraccia.
- Non usare telefoni cellulari o portatili vicino alla poltrona.
- Non spostare la poltrona con persone od oggetti sopra.
- Non superare per nessun motivo la portata massima ammessa.
- Nel caso di utilizzo da parte di bambini o persone non autosufficienti è necessaria l'assistenza e la presenza da parte di un'altra persona competente.
- Prestare attenzione alle componenti di piccole dimensioni che possono essere ingeriti.
- Non appoggiare oggetti o camminare sul cavo di alimentazione.
- Si raccomanda l'utilizzo di accessori originali.
- Non sedersi mai sul poggiapiedi quando la poltrona è in posizione relax (distesa).
- Non posizionare la poltrona vicino a fonti di calore, in ambienti umidi o pavimenti non in piano.
- Si raccomanda di azionare i vari comandi con una persona seduta sulla poltrona.
- Posizionare la poltrona a una distanza minima di 60 cm dal muro.
- Disinserire la presa quando si sposta la poltrona o si effettuano operazioni di manutenzione.
- Non appoggiare oggetti pesanti sulla poltrona.
- Non posizionare la poltrona vicino a stufe o ad altre fonti di calore.



ATTENZIONE!

Rischio di cortocircuito o incendio, scosse, lesioni e incidenti.

- Inserire la spina d'alimentazione fino in fondo nella presa di corrente.
- Quando il dispositivo non viene usato, assicurarsi che il telecomando sia correttamente riposto nell'apposita tasca.
- Quando si stacca la spina dalla presa di corrente non tirare mai il cavo, ma prendere

- direttamente la spina vicino alla presa. Non usare quando si indossano indumenti bagnati.
- Non usare quando la poltrona è bagnata.
 - Non utilizzare con voltaggio diverso da quello indicato sull'etichetta, inoltre non inserire la spina in prese multiple.
 - Non usare in ambiente con alta percentuale di umidità come nei bagni oppure all'esterno.
 - Non utilizzare in caso di danneggiamento del cavo elettrico, della spina e della presa di corrente.
 - Non danneggiare, rompere, modificare, piegare, tirare, torcere, avvolgere il cavo elettrico durante l'uso.
 - Non danneggiare la spina con spille, acqua o sporczia varia.
 - Non posizionare il cavo dell'alimentatore vicino a fonti di calore o superfici calde.

10. MODALITÀ D'USO

Nota: Fare riferimento alle avvertenze di questo manuale istruzioni



ATTENZIONE!

Non appoggiarsi né applicare forza verso il basso quando lo schienale è inclinato. Rischio di ribaltamento e lesioni.



ATTENZIONE!

Non utilizzare il roller system con la persona seduta sulla poltrona.



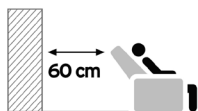
ATTENZIONE!

Non utilizzare mai la poltrona quando le ruote sono sbloccate e libere di ruotare.



ATTENZIONE!

La poltrona non è progettata per spostare l'utilizzatore. Spostare e muovere la poltrona solo quando non vi è nessuno sopra.



Posizionare la poltrona a 60 cm dal muro



Non sedersi sulla pediera



Sedersi correttamente con la schiena appoggiata allo schienale



Terminato l'utilizzo della poltrona prima di alzarsi, riposizionare lo schienale eretto e chiudere la pediera



TASTO SX IN ALTO: dalla posizione naturale si passa alla posizione con lo schienale abbassato

TASTO SX IN BASSO: partendo dalla posizione messa in piedi posiziona la poltrona in posizione naturale; partendo invece dalla posizione naturale fa estrarre la pediera.

TASTO DX IN ALTO: dalla posizione con lo schienale abbassato la poltrona ritorna in posizione naturale.

TASTO DX IN BASSO: dalla posizione naturale porta la poltrona in posizione messa in piedi; partendo invece dalla posizione pediera estratta fa rientrare la pediera nella sua sede.

10.1 Roller System



Fig.1

Il roller system è installato di serie sulle poltrone PO301x. E' disponibile come accessorio per i modelli PO300x, PO305x, PO310x e PO315x. Per inserire il roller system spingere con il piede la barra (Fig.1) verso il basso. Per disinserire il roller system tirare la barra verso l'alto con il piede.



ATTENZIONE!

Non utilizzare il roller system con la persona seduta sulla poltrona! Non superare scalini superiori a 1 cm!

11. MANUTENZIONE

I prodotti della linea MOPEDIA by Moretti al momento dell'immissione in commercio sono controllati accuratamente e provvisti di marchio CE. Per la sicurezza del paziente e del medico si raccomanda di far controllare dal produttore o da un laboratorio autorizzato, almeno ogni 2 anni, l'idoneità all'uso del vostro prodotto. In caso di riparazione devono essere utilizzati soltanto ricambi ed accessori originali.

È estremamente importante che il dispositivo sia controllato al primo utilizzo. In particolare si prega di controllare:

- Che tutte le viti e bulloni siano ben stretti.
- Che le parti meccaniche del dispositivo siano in grado di muoversi correttamente (schienale, poggia gambe, braccioli, ruote, ecc...).
- Verificare i freni delle ruote per un corretto funzionamento *(se presenti).
- Le parti meccaniche (cerniere e perni) devono essere verificate mensilmente e lubrificate con un goccio di olio al fine di favorire la scorrevolezza e la resistenza all'usura.
- Verificare l'integrità del cavo di alimentazione.
- Verificare periodicamente l'efficienza dei motori elettrici.
- Accertarsi che le parti elettromeccaniche restino libere e ben funzionanti.
- Controllare che le parti metalliche di movimento della pediera non siano ostacolate da nessun oggetto.

12. PULIZIA



ATTENZIONE!

Le poltrone cui si fa riferimento nel presente manuale non sono sfoderabili.

Per effettuare la pulizia scollegare dalla rete elettrica staccando la spina dalla presa.

La pulizia si può effettuare mediante l'uso frequente dell'aspirapolvere. In caso di sporco ostinato ricorrere a detergenti neutri applicabili mediante spazzola morbida.



Temperatura massima di lavaggio 30°C; procedimento delicato



Non candeggiare



Non stirare



Non asciugare mediante tamburo rotativo

ATTENZIONE!



Non usare sostanze abrasive, acidi, alcol, detersivi a base di cloro, disinfettanti ed acetone, perché tali sostanze provocano l'abrasione delle parti in plastica e l'arrugginimento delle superfici metalliche.

Il fabbricante non sarà responsabile per il danneggiamento causato dall'utilizzo di materiali che possano deteriorare la superficie del prodotto o da corrosivi chimici utilizzati durante la pulizia.

ATTENZIONE!



I prodotti sanificanti sono corrosivi. Evitare il contatto con gli occhi e la pelle. Indossare indumenti protettivi, guanti, occhiali protettivi e scarpe di sicurezza. In caso di contatto accidentale, lavare la parte interessata abbondantemente con acqua calda e consultare immediatamente un medico.

13. CURA DEL SISTEMA ELETTRONICO

- Verificare che nessun cavo della poltrona sia tagliato o in qualsivoglia modo danneggiato.
- In caso di danni (a prescindere dall'entità) contattare il proprio rivenditore.
- Mantenere i circuiti elettronici lontano da umidità e temperature elevate

14. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO

14.1 Condizioni di smaltimento generali

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.



14.2 Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE:

Alla fine della sua vita utile il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti urbani. Può essere consegnato presso gli appositi centri di raccolta differenziata predisposti dalle amministrazioni comunali, oppure presso i rivenditori che forniscono questo servizio. Smaltire separatamente il prodotto consente di evitare possibili conseguenze negative per l'ambiente e per la salute derivanti da un suo smaltimento inadeguato e permette di recuperare i materiali di cui è composto al fine di ottenere un importante risparmio di energie e di risorse. Per rimarcare l'obbligo di smaltire separatamente le apparecchiature elettromedicali, sul prodotto è riportato il marchio del contenitore di spazzatura mobile sbarrato.

15. DICHIARAZIONE DI COMPATIBILITÀ ELETTROMAGNETICA

Il dispositivo POLTRONA ELEVABILE è progettato per essere utilizzato nell'ambiente

elettromagnetico specificato nelle tabelle che seguono. L'utilizzatore del dispositivo POLTRONA ELEVABILE deve assicurarsi che venga effettivamente utilizzato nelle condizioni specificate.

Tabella 1

GUIDA E DICHIARAZIONE DEL COSTRUTTORE		
IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE È PREVISTO PER FUNZIONARE NELL' AMBIENTE ELETTROMAGNETICO SOTTO SPECIFICATO. IL CLIENTE O L'UTILIZZATORE DEL DISPOSITIVO DEVE GARANTIRE CHE ESSO VENGA USATO IN TALE AMBIENTE.		
PROVE DI EMISSIONE	CONFORMITÀ	AMBIENTE ELETTROMAGNETICO-GUIDA
EMISSIONI RF CISPR 11	GRUPPO 1	IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE UTILIZZA ENERGIA RF SOLO PER IL SUO FUNZIONAMENTO INTERNO E PER LA RICARICA DELLA BATTERIA. PERCIÒ LE SUE EMISSIONI RF SONO MOLTO BASSE E VEROSIMILMENTE NON CAUSANO NESSUNA INTERFERENZA NEGLI APPARECCHI ELETTRONICI VICINI.
EMISSIONI RF CISPR 11	CLASSE B	IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE È ADATTO PER L'USO IN TUTTI GLI EDIFICI, COMPRESI GLI EDIFICI DOMESTICI E QUELLI DIRETTAMENTE COLLEGATI ALLA RETE DI ALIMENTAZIONE PUBBLICA IN BASSA TENSIONE CHE ALIMENTA EDIFICI DESTINATI AD USI DOMESTICI.
EMISSIONI ARMONICHE EN 61000-3-2	CONFORME	
EMISSIONI DI FLUTTUAZIONI DI TENSIONE/FLICKER EN 61000-3-3	CONFORME	

Tabella 2

GUIDA E DICHIARAZIONE DEL COSTRUTTORE			
IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE È PREVISTO PER FUNZIONARE NELL' AMBIENTE ELETTROMAGNETICO SOTTO SPECIFICATO. IL CLIENTE O L'UTILIZZATORE DEL DISPOSITIVO DEVE GARANTIRE CHE ESSO VENGA USATO IN TALE AMBIENTE.			
PROVE DI IMMUNITÀ	LIVELLO DI PROVA IEC 60601	LIVELLO DI CONFORMITÀ	AMBIENTE ELETTROMAGNETICO-GUIDA
SCARICHE ELETTROSTATICHE (ESD) EN 61000-4-2	+ 4 KV A CONTATTO + 8 KV IN ARIA	+ 4 KV A CONTATTO + 8 KV IN ARIA	INFORMAZIONI VALIDE PER L'USO DEL DISPOSITIVO. I PAVIMENTI DEVONO ESSERE IN LEGNO, CALCESTRUZZO O IN CERAMICA. SE I PAVIMENTI SONO RICOPERTI DI MATERIALE SINTETICO, L'UMIDITÀ RELATIVA DOVREBBE ESSERE ALMENO DEL 30%.

BURST E TRANSITORI VELOCI EN61000-4-4	1KV - 5KHZ ACCOPPIAMENTO INDIVIDUALE, 2000V - 5KHZ ACCOPPIAMENTO PARALLELO	1KV - 5KHZ ACCOPPIAMENTO INDIVIDUALE, 2000V - 5KHZ ACCOPPIAMENTO PARALLELO	LA QUALITÀ DELLA TENSIONE DI RETE, PER LA RICARICA DELLA BATTERIA, DOVREBBE ESSERE QUELLA DI UN TIPICO AMBIENTE COMMERCIALE O OSPEDALIERO
TENSIONI DI IMPULSO EN 61000-4-5	2KV ACCOPPIAMENTO PARALLELO; 1KV ACCOPPIAMENTO INDIVIDUALE	2KV ACCOPPIAMENTO PARALLELO; 1KV ACCOPPIAMENTO INDIVIDUALE	LA QUALITÀ DELLA TENSIONE DI RETE, PER LA RICARICA DELLA BATTERIA, DOVREBBE ESSERE QUELLA DI UN TIPICO AMBIENTE COMMERCIALE O OSPEDALIERO
BUCHI DI TENSIONE, BREVI INTERRUZIONI E VARIAZIONI DELLA TENSIONE SULLE LINEE DI INGRESSO DELL'ALIMENTAZIONE. EN 61000-4-11	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0,75V/2000MS; 0,75V/500MS; 0V/50MS;	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0,75V/2000MS; 0,75V/500MS; 0V/50MS;	LA QUALITÀ DELLA TENSIONE DI RETE PER LA RICARICA DELLA BATTERIA DOVREBBE ESSERE QUELLA DI UN TIPICO AMBIENTE COMMERCIALE O OSPEDALIERO.
EMISSIONI CONDOTTE A RADIOFREQUENZA EN55011	0,15 + 0,5 MHZ 79 DBDV 0,5 + 30 MHZ 73 DBDV	0,15 + 0,5 MHZ 79 DBDV 0,5 + 30 MHZ 73 DBDV	LA QUALITÀ DELLA TENSIONE DI RETE PER LA RICARICA DELLA BATTERIA DOVREBBE ESSERE QUELLA DI UN TIPICO AMBIENTE COMMERCIALE O OSPEDALIERO.
EMISSIONI RADIATE A RADIOFREQUENZA EN55011	CLASSE B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASSE A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	CLASSE B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASSE A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	LA QUALITÀ DELLA TENSIONE DI RETE PER LA RICARICA DELLA BATTERIA DOVREBBE ESSERE QUELLA DI UN TIPICO AMBIENTE COMMERCIALE O OSPEDALIERO.

Tabella 3

GUIDA E DICHIARAZIONE DEL COSTRUTTORE

IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE È PREVISTO PER FUNZIONARE NELL' AMBIENTE ELETTROMAGNETICO SOTTO SPECIFICATO. IL CLIENTE O L'UTILIZZATORE DEL DISPOSITIVO DOVREBBE ASSICURARSI CHE ESSO VENGA UTILIZZATO IN TALE AMBIENTE.

PROVE DI IMMUNITÀ	LIVELLO DI PROVA IEC 60601	LIVELLO DI CONFORMITÀ	AMBIENTE ELETTROMAGNETICO-GUIDA
-------------------	-------------------------------	--------------------------	------------------------------------


<p>DISTURBI CONDOTTI, INDOTTI DA CAMPI A RADIO FREQUENZA 61000-4-6</p>	<p>3 V EFF. DA 150 KHZ A 80 MHZ</p>	<p>3 V EFF. DA 150 KHZ A 80MHZ</p>	<p>GLI APPARECCHI DI COMUNICAZIONE A RF PORTATILI E MOBILI NON DOVREBBERO ESSERE USATI VICINO A NESSUNA PARTE DELLA POLTRONA ELEVABILE, COMPRESI I CAVI, ECCETTO QUANDO RISPETTANO LE DISTANZE DI SEPARAZIONE RACCOMANDATE CALCOLATE DALL'EQUAZIONE APPLICABILE ALLA FREQUENZA DEL TRASMETTITORE</p> <p>DISTANZE DI SEPARAZIONE RACCOMANDATE D = 1,2√P D = 1,2√P DA 80 MHZ A 800 MHZ D = 2,3√P DA 800 MHZ A 2,5 GHZ</p> <p>OVE "P" È LA POTENZA MASSIMA NOMINALE D'USCITA DEL TRASMETTITORE IN WATT (W) SECONDO IL COSTRUTTORE DEL TRASMETTITORE E "D" È LA DISTANZA DI SEPARAZIONE RACCOMANDATA IN METRI (M). L'INTENSITÀ DEL CAMPO DEI TRASMETTITORI A RF FISSI, COME DETERMINATO IN UN'INDAGINE ELETTROMAGNETICA DEL SITO, POTREBBE ESSERE MINORE DEL LIVELLO DI CONFORMITÀ IN CIASUN INTERVALLO DI FREQUENZA. SI PUÒ VERIFICARE INTERFERENZA IN PROSSIMITÀ DI APPARECCHI CONTRASSEGNA TI DAL SEGUENTE SIMBOLO:</p> 
<p>DISTURBI A RADIO FREQUENZA EN 6100-4-3</p>	<p>3 V/M DA 80 MHZ A 2,5 GHZ</p>	<p>3 V/M DA 80 MHZ A 2.5 GHZ</p>	
<p>NOTA 1: A 80 MHZ E 800 MHZ SI APPLICA LA DISTANZA DI SEPARAZIONE PER L'INTERVALLO DI FREQUENZA PIÙ ALTA.</p> <p>NOTA 2: QUESTE LINEE GUIDA POTREBBERO NON APPLICARSI IN TUTTE LE SITUAZIONI. LA PROPAGAZIONE ELETTROMAGNETICA È INFLUENZATA DALL'ASSORBIMENTO E DALLA RIFLESSIONE DI STRUTTURE, OGGETTI E PERSONE.</p>			
<p>^A LE INTENSITÀ DI CAMPO PER TRASMETTITORI FISSI, COME LE STAZIONI DI BASE PER I RADIOTELEFONI (CELLULARI E CORDLESS) E RADIOMOBILI TERRESTRI, APPARECCHI PER RADIOAMATORI, TRASMETTITORI RADIO IN AM E FM ED TRASMETTITORI TV NON POSSONO ESSERE PREVISTE TEORICAMENTE CON PRECISIONE. PER STABILIRE UN AMBIENTE ELETTROMAGNETICO CAUSATO DA TRASMETTITORI A RF FISSI SI DOVREBBE CONSIDERARE UN'INDAGINE ELETTROMAGNETICA SUL SITO. SE L'INTENSITÀ DI CAMPO MISURATA NEL LUOGO IN CUI SI USA LA POLTRONA ELEVABILE SUPERA IL LIVELLO DI CONFORMITÀ APPLICABILE ALLA RF DI CUI SOPRA, SI DOVREBBE PORRE SOTTO OSSERVAZIONE IL FUNZIONAMENTO NORMALE DELLA POLTRONA ELEVABILE. SE SI NOTANO PRESTAZIONI ANORMALI, POSSONO ESSERE NECESSARIE MISURE AGGIUNTIVE, COME UN DIVERSO ORIENTAMENTO O POSIZIONE DELLA POLTRONA ELEVABILE.</p> <p>^B LE INTENSITÀ DI CAMPO SU UN INTERVALLO DI FREQUENZE DA 150 KHZ A 80 MHZ DOVREBBERO ESSERE INFERIORI A 3 V/M.</p>			

Tabella 4

DISTANZE DI SEPARAZIONE RACCOMANDATE TRA APPARECCHI DI RADIOCOMUNICAZIONE PORTATILI E MOBILI E POLTRONA ELEVABILE

IL DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE È PREVISTO PER FUNZIONARE IN UN AMBIENTE ELETTROMAGNETICO IN CUI SONO SOTTO CONTROLLO I DISTURBI IRRADIATI RF. IL CLIENTE O L'UTILIZZATORE DI POLTRONA ELEVABILE PUÒ CONTRIBUIRE A PREVENIRE INTERFERENZE ELETTROMAGNETICHE ASSICURANDO UNA DISTANZA MINIMA FRA GLI APPARECCHI DI COMUNICAZIONE MOBILI E PORTATILI A RF (TRASMETTITORI) ED IL CARICA BATTERIE DI POLTRONA ELEVABILE DURANTE LA FASE DI CARICA E L'INTERO DISPOSITIVO POLTRONA ELEVABILE DURANTE IL SUO FUNZIONAMENTO COME SOTTO RACCOMANDATO, IN RELAZIONE ALLA POTENZA DI USCITA MASSIMA DEGLI APPARECCHI DI RADIOCOMUNICAZIONE













PROVE			
POTENZA NOMINALE DI USCITA MASSIMA DEL TRASMETTITORE W	DURANTE L'UTILIZZO DELLA POLTRONA ELEVABILE	DURANTE L'UTILIZZO DELLA POLTRONA ELEVABILE	DURANTE L'UTILIZZO DELLA POLTRONA ELEVABILE
	DA 150 KHZ A 80 MHZ D = 1,2√P	DA 80 KHZ A 800 MHZ D = 1,2√P	DA 800 KHZ A 2,5 GHZ D = 1,2√P
0,01	0,12	0,12	0,23
0,1	0,38	0,38	0,73
1	1,2	1,2	2,3
10	3,8	3,8	7,3
100	12	12	23

PER I TRASMETTITORI CON POTENZA NOMINALE MASSIMA DI USCITA NON RIPORTATA, LA DISTANZA DI SEPARAZIONE RACCOMANDATA D, IN METRI (M), PUÒ ESSERE CALCOLATA USANDO L'EQUAZIONE APPLICABILE ALLA FREQUENZA DEL TRASMETTITORE, OVE P È LA MASSIMA POTENZA NOMINALE D'USCITA DEL TRASMETTITORE, IN WATT (W), SECONDO IL FABBRICANTE DEL TRASMETTITORE.
 NOTA 1: A 80 MHZ E 800 MHZ SI APPLICA LA DISTANZA DI SEPARAZIONE PER L'INTERVALLO DI FREQUENZA PIÙ ALTO.
 NOTA 2: QUESTE LINEE GUIDA POTREBBERO NON APPLICARSI IN TUTTE LE SITUAZIONI. LA PROPAGAZIONE ELETTROMAGNETICA È INFLUENZATA DALL'ASSORBIMENTO E DALLA RIFLESSIONE DI STRUTTURE, OGGETTI E PERSONE

16. CARATTERISTICHE TECNICHE

16.1 Dimensioni e pesi*

Dimensione e peso

Codici											 Portata MAX (Kg)	
P0300x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52	
P0300G-XL	64	46	48	88	85	61	100	160	150	160	55	
P0301x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52	
P0305x	53	46	48	77	85	61	110	165	150	130	55	
P0310x	53	47	49	66	85	61	110	165	150	130	55	
P0315x	52	48	48	75	85	61	110	165	150	130	55	
P0320x	52	47	49	72	85	61	110	170	150	130	58	
P0325x	52	47	49	72	85	61	110	175	150	130	58	

*Le dimensioni sono espresse in cm e possono differire di ± 1cm

16.2 Specifiche tecniche



PO300x - PO300G-XL - PO301x (NINFEA)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Copripoltrona
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m³, pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 40 Kg/m³);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzain piedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti (solo su PO300x - PO300G-XL);
- Roller system (di serie solo per PO301x) 4 ruote da Ø 50 mm;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

PO305x (DAFNE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Copripoltrona
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m³, pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 40 Kg/m³);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzain piedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

PO310x (FELCE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m³, pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 35 Kg/m³);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;

- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare l a fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

PO315x (ANEMONE)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 35 Kg/m³);
- Schienale in fiocco siliconico;
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 2 ruotini frontali per piccoli spostamenti;
- 230V - 110W;
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

PO320x (TIMO)

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno;
- Tessuto idrorepellente e antimacchia;
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m³, pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 35 Kg/m³);
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Braccioli estraibili;
- Orecchie estraibili;
- 4 ruote da Ø 50 mm, di cui 2 con freno;
- Maniglione di spinta;
- Funzione alzainpiedi;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 230V - 110W
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.


P0325x

- Telaio in acciaio verniciato a polveri e legno
- Tessuto idrorepellente e antimacchia
- Imbottitura in poliuretano espanso indeformabile a densità differenziata (schienale 18-22 Kg/m³, pediera 18 Kg/m³, seduta 35 Kg/m³, braccioli 35 Kg/m³);
- Seduta con imbottitura aggiuntiva in memory foam 3 cm;
- Pediera regolabile in più posizioni;
- Schienale regolabile in più posizioni;
- Braccioli estraibili;
- Orecchie estraibili;
- 4 ruote da Ø 50 mm, di cui 2 con freno;
- Maniglione di spinta;
- Funzione alzainpiedi;
- Funzione alzata verticale;
- Funzione posizione letto;
- 2 motori indipendenti;
- Telecomando a 4 pulsanti con filo interno alla tasca;
- 230V - 110W
- Temperatura dell'ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservazione consigliata: conservare in luogo fresco ed asciutto e comunque sempre lontano da fonti dirette di calore come la luce solare (temperatura consigliata tra -10°C e + 40°C);
- In caso di accantonamento per lungo periodo è necessario scollegare la fonte di alimentazione elettrica e provvedere alla protezione di quelle parti che potrebbero risultare danneggiate in seguito a deposito di polvere.

16.3 Specifiche tessuti

Tutti i tessuti delle poltrone sono:


ANTI-ACARO

ANTIMACCHIA

**ANTI-MICROBICI
E ANTI-BATTERICI**

TRASPIRANTI
17. ACCESSORI

- Roller system (SOLO PER P0300x, P0300G-XL, P0305x, P0310x, P0315x)
- Kit copri poltrona (SOLO PER P0310x, P0315x, P0320x, P0325x)
- Tavolino (SOLO PER P0320x E P0325x)
- Kit batteria portatile

Nota: La lista di accessori è in continuo aggiornamento. Consigliamo di contattare i rivenditori per conoscere novità, disponibilità e maggiori informazioni.

17.1 Istruzioni per installazione Roller System



ATTENZIONE!

Le operazioni di installazione devono essere effettuate da personale autorizzato.



ATTENZIONE!

Si declina ogni responsabilità circa malfunzionamenti o danni derivanti da cattiva installazione e messa in opera da personale non abilitato.

Per installare l'accessorio roller system (POA3xx) sulla poltrona è necessario seguire con attenzione i seguenti passaggi:

- Mettere la poltrona in funzione e portarla completamente in posizione lift;
- Scollegare la presa elettrica;
- Smontare le due ruotine anteriori utilizzando una comune chiave da 10 mm;
- Ribaltare la poltrona in avanti;



Fig.2



Fig.3

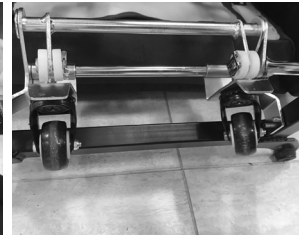


Fig.4

- Inserire il roller system (fornito già parzialmente assemblato) all'interno della base in acciaio della poltrona (fig. 2);
- Far combaciare i 4 fori presenti sulla parte anteriore della base del telaio della poltrona con quelli presenti sui supporti del roller system e bloccare tutto con le 4 viti e dadi a disposizione (fig. 3,4);



Fig.5

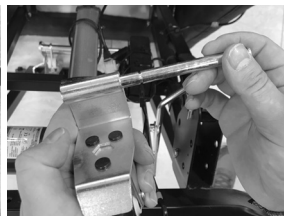


Fig.6

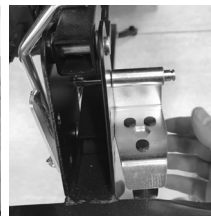


Fig.7



Fig.8

- Prendere i componenti mostrati in fig.5;
- Inserire il perno lungo nel supporto della ruota (fig. 6);
- Inserire perno e ruota nella piastra posteriore destra del telaio (fig.7,8);
- Inserire il fermo sul perno lato esterno del telaio;
- Inserire la rondella sul perno dal lato interno del telaio;



Fig.9



Fig.10

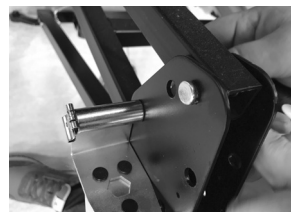


Fig.11

- Assemblare sul perno l'asta del roller system precedentemente installato (fig. 9) ed inserire il fermo anche sul lato interno;
- Prendere i componenti mostrati in fig.10;
- Inserire il perno corto nel supporto della ruota;
- Inserire perno e ruota nella piastra posteriore sinistra del telaio (fig.11);
- Inserire la rondella sul perno dal lato interno del telaio;
- Inserire i fermi ad entrambi gli estremi del perno;



Fig.12

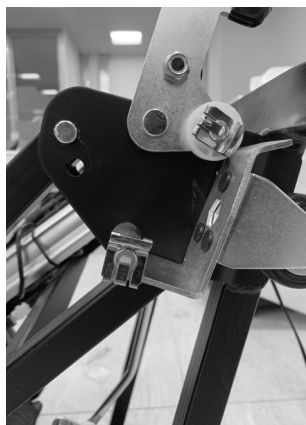


Fig.13

- Prendere la barra di acciaio con i 2 perni rimasti e avvicinarla alle piastre del telaio girandola in modo che i puntali in gomma neri siano rivolti verso il basso;
- Inserire l'asta curva di destra del roller system all'interno dell'asola presente sulla barra (fig.12);
- Inserire i perni per bloccare la barra alle piastre del telaio della poltrona;
- Inserire i fermi su entrambi i perni (fig.13);
- Ribaltare la poltrona in posizione normale;
- Collegare la poltrona alla corrente e riportarla in posizione naturale.

18. GARANZIA

Tutti i prodotti Moretti sono garantiti da difetti di materiale o fabbricazione per un periodo di 2 (due) anni dalla data di vendita del prodotto, salvo eventuali esclusioni e limitazioni specificate di seguito. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio, abuso o modifica del prodotto e per la mancata aderenza alle istruzioni per l'uso. La corretta destinazione d'uso del prodotto è indicata nel manuale d'uso Moretti non è responsabile di danni risultanti, di lesioni personali o quant'altro causato o relativo all'installazione e/o all'uso dell'apparecchiatura non scrupolosamente conforme alle istruzioni riportate nei manuali per l'installazione, il mon-

taggio e l'uso. Moretti non garantisce i prodotti Moretti contro danni o difetti nelle seguenti condizioni: calamità naturali, operazioni di manutenzione o riparazione non autorizzate, danni derivanti da problemi dell'alimentazione elettrica (dove prevista), utilizzo di parti o componenti non forniti da Moretti, mancata aderenza alle linee guida e istruzioni per l'uso, modifiche non autorizzate, danni di spedizione (diversa dalla spedizione originale da Moretti), oppure dalla mancata esecuzione della manutenzione così come indicato nel manuale. Non sono coperti da questa garanzia componenti usurabili se il danno è da imputarsi al normale utilizzo del prodotto.

Qualunque uso improprio della poltrona, non previsto nel presente manuale, fa decadere la responsabilità e la garanzia del fabbricante in caso di incidente o danni.

19. RIPARAZIONI

19.1 Riparazione in garanzia

Nel caso in cui un prodotto Moretti presenti difetti di materiale o fabbricazione durante il periodo di garanzia, Moretti valuterà con il cliente se il difetto del prodotto è coperto dalla garanzia. Moretti, a sua insindacabile discrezione, può sostituire o riparare l'articolo in garanzia, presso un rivenditore Moretti specificato o presso la propria sede. I costi della manodopera relativi alla riparazione del prodotto possono essere a carico di Moretti se si determina che la riparazione ricade nell'ambito della garanzia. Una riparazione o sostituzione non rinnova né proroga la garanzia.

19.2 Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia

Si può restituire, affinché sia riparato, un prodotto non coperto dalla garanzia solo dopo aver ricevuto autorizzazione preventiva dal servizio clienti Moretti. I costi della manodopera e di spedizione relativi a una riparazione non coperta dalla garanzia saranno completamente a carico del cliente o del rivenditore. Le riparazioni su prodotti non coperti dalla garanzia sono garantite per 6 (sei) mesi, a decorrere dal giorno in cui si riceve il prodotto riparato.

19.3 Prodotti non difettosi

Il cliente sarà avvisato se, dopo avere esaminato e provato un prodotto restituito, Moretti conclude che il prodotto non è difettoso. Il prodotto sarà restituito al cliente e saranno a suo carico i costi di spedizione dovuti alla restituzione.

20. RICAMBI

I ricambi originali Moretti sono garantiti per 6 (sei) mesi a decorrere dal giorno in cui si riceve il ricambio. Per la lista di ricambi disponibili fare riferimento esclusivamente al catalogo moretti.

21. CLAUSOLE ESONERATIVE

Salvo quanto specificato espressamente in questa garanzia ed entro i limiti di legge, Moretti non offre nessun'altra dichiarazione, garanzia o condizione, espressa o implicita, comprese eventuali dichiarazioni, garanzie o condizioni di commerciabilità, idoneità per uno scopo particolare, non violazione e non interferenza. Moretti non garantisce che l'uso del prodotto Moretti sarà ininterrotto o senza errori. La durata di eventuali garanzie implicite che possano essere imposte dalle norme di legge è limitata al periodo di garanzia, nei limiti delle norme di legge. Alcuni stati o paesi non permettono limitazioni sulla durata di una garanzia implicita oppure l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o indiretti in relazione a prodotti per i consumatori. In tali stati o paesi, alcune esclusioni o limitazioni di questa garanzia possono non applicarsi all'utente. La presente garanzia è soggetta a variazioni senza preavviso.

**CERTIFICATO DI GARANZIA**

Prodotto _____

Acquistato in data _____

Rivenditore _____

Via _____ Località _____

Venduto a _____

Via _____ Località _____



Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com**PRODOTTO IN ALBANIA**



MOPEDIA®

MA P0300x_P0310G-XL_P0301x_P0305x_P0310x_P0315R_P0320x_P0325x 02 A_ENG_08.2020

LIFTING ARMCHAIRS

INSTRUCTION MANUAL

ENGLISH

INDEX

1. CODES.....	PAG.3
2. INTRODUCTION.....	PAG.3
3. INTENDED USE.....	PAG.3
4. DECLARATION OF CONFORMITY	PAG.4
5. GENERAL WARNINGS	PAG.4
6. SYMBOLS	PAG.5
7. GENERAL DESCRIPTION.....	PAG.6
7.1 View and parts list.....	pag. 6
8. ASSEMBLY	PAG.6
8.1 Assembly.....	pag. 6
9. WARNINGS ON USE	PAG.7
10. HOW TO USE.....	PAG.8
10.1 Roller System	pag. 9
11. MAINTENANCE.....	PAG.9
12. CLEANING	PAG.10
13. CARE OF THE ELECTRONIC SYSTEM.....	PAG.10
14. CONDITIONS OF DISPOSAL	PAG.11
14.1 General conditions of disposal	pag. 11
14.2 Instructions for correct disposal in accordance with European directive 2012/19/UE:.....	pag. 11
15. DECLARATION OF ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY	PAG.11
16. TECHNICAL SPECIFICATIONS.....	PAG.14
16.1 Dimensions and weights*.....	pag. 14
16.2 Technical specifications.....	pag. 15
16.3 Fabric specifications	pag. 17
17. ACCESSORIES	PAG.17
17.1 Instructions for installation of the Roller System	pag. 18
18. WARRANTY	PAG.20
19.REPAIRS.....	PAG.20
19.1 Repairs under warranty.....	pag. 20
19.2 Repairing a product not covered by the warranty	pag. 20
19.3 Non-defective products.....	pag. 20
20. SPARE PARTS.....	PAG.20
21. NON-LIABILITY CLAUSE	PAG.20

CE | Class Medical Device

REGULATION (EU) 2017/745 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL
of 5 April 2017 concerning medical devices

1. CODES

P0300M	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric RITZ Dark brown
P0300B	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Blue
P0300G	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Grey
P0300G-XL	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Grey
P0300P	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Pistachio
P0300R	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Red
P0300S	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Sand
P0300T	Ninfea Armchair without Roller System - Fabric GORDON Brick red
P0301B	Ninfea Armchair with Roller System - Fabric GORDON Blue
P0301R	Ninfea Armchair with Roller System - Fabric GORDON Red
P0301S	Ninfea Armchair with Roller System - Fabric GORDON Sand
P0305G	Dafne Armchair without Roller System - Fabric CABREO Grey
P0305S	Dafne Armchair without Roller System - Fabric CABREO Sand
P0310B	Felce Armchair without Roller System - Fabric SIRMA Blue
P0310C	Felce Armchair without Roller System - Fabric - SIRMA Cord
P0315R	Anemone Armchair without Roller System - Fabric ALBIS Red
P0320S	Timo Armchair with four wheels - Fabric GORDON Sand
P0320B	Timo Armchair with four wheels - Fabric GORDON Blue
P0325G	Timo Class Armchair with four wheels - Fabric GINOLFO Grey
P0325T	Timo Class Armchair with four wheels - Fabric GINOLFO Dove grey

2. INTRODUCTION

Thank you for choosing a Lifting Armchair in the MOPEDIA range by Moretti. Moretti lifting armchairs have been designed and constructed to satisfy all your needs for practical, correct and safe use. This manual contains useful suggestions for using your device properly and safely. Please read this manual in full before you use the armchair you have purchased. Should you have any queries, please contact your dealer for suitable advice and assistance.

NOTE: Check to ensure that no parts of the product have been damaged during shipment. Do not use the product if it is damaged and contact the retailer for further instructions.



WARNING!

Do not use the product for any purpose other than that specified in this manual. Moretti S.p.A. declines any and all liability for damages resulting from improper use of the device or any use other than that specified in this manual. The manufacturer reserves the right to modify the device and its relevant manual without prior notice, in order to improve the product's features.

3. INTENDED USE

MOPEDIA lifting armchairs are designed and manufactured for the comfort and rest of adults at home. Only use this product for the use for which it has been specifically designed. Any improper use could be a source of danger.

4. DECLARATION OF CONFORMITY

Moretti S.p.A. declares under its sole responsibility that the product made and traded by Moretti S.p.A. and belonging to the group of MEDICAL ELEVATING ARMCHAIRS complies with the provisions of the regulation 2017/745 on MEDICAL DEVICES of 5 April 2017.

For this purpose, Moretti S.p.A. guarantees and declares under its sole responsibility what follows:

1. The devices satisfy the requirements of general safety and performance requested by the Annex I of regulation 2017/745 as laid down by the Annex IV of the above mentioned regulation.
2. The devices ARE NOT MEASURING INSTRUMENTS.
3. The devices ARE NOT MADE FOR CLINICAL TESTS.
4. The devices are packed in NON-STERILE BOX.
5. The devices belong to class I in accordance with the provisions of Annex VIII of the above mentioned regulation
6. Moretti S.p.A. provides to the Competent Authorities the technical documentation to prove the conformity to the 2017/745 regulation, for at least 10 years from the last lot production.

Note: Complete product codes, the manufacturer registration code (SRN), the UDI-DI code and any references to used regulations are included in the EU declaration of conformity that Moretti S.p.A. releases and makes available through its channels.

5. GENERAL WARNINGS



WARNING!

Take extreme care in the presence of moving parts that could trap limbs and cause injury.

- Please consult this manual carefully for correct use of the device.
- Always consult your doctor or therapist for correct use of the device.
- Keep the packaged product away from sources of heat, as the packaging is cardboard.
- The lifetime of the device depends on wear and tear of non-repairable and/or non-replaceable parts.
- Always take care when children are present.
- The manufacturer and the retailer decline any responsibility for damage caused to people, animals or things as a result of work carried out by unauthorised personnel and failure to comply with this instruction manual.














WARNING!

Pay maximum care and attention to the rules of conduct and safety listed below, in order to avoid accidents.







- Do not use the armchair in damp environments.
- Do not smoke, use naked flames, incandescent objects and equipment that may cause dangerous sparks, do not store combustible materials on and/or near the product: **fire risk**.
- Position the armchairs on flat and firm floor surfaces.
- Use original accessories and/or components.
- Immediately disconnect the electric cable from the mains in the case of malfunctioning and check for any leakage current.
- Do not use electrical extension cables and/or moveable sockets.
- The armchairs are not suitable for use by several people at the same time.
- Do not pull on the electrical cable to remove it from the socket.

- Do not remove or insert the plug with wet hands.
- Do not place your hands inside the mechanical parts when the armchair is open.
- The user and/or the patient will have to report any serious accident that have occurred related the device to the manufacturer and appropriate authority of the State which the user and/or patient belongs to.

6. SYMBOLS

	Product code
	Unique Device Identification
	CE mark
	Manufacturer
	Batch Lot
	Read the instruction manual
	Medical Device
	Conditions of disposal
	Attention, should read the instructions
	Production dates
	Waste Electrical & Electronic Equipment (WEEE)

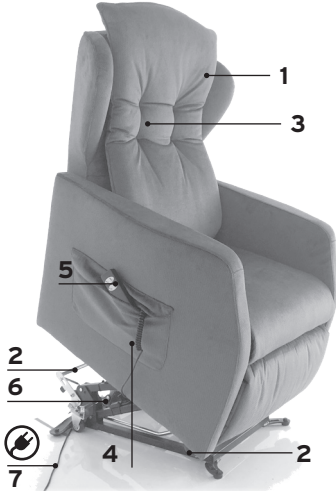
IP54 Protection against dust and water splashes

	B Type
	Classe di isolamento
	Maximum washing temperature 30°C; very mild process
	Do not bleach
	Do not iron
	Do not tumble dry

7. GENERAL DESCRIPTION

Lifting armchairs, designed for rest and relaxation. The backrest and seat have padding with differing densities, designed specifically to maintain correct posture. Painted steel structure, stain-proof and water-repellent technical fabric. The armchairs have two independent motors that allow the backrest and the footrest to be inclined separately, thus allowing several positions to be obtained, including the best one for reading or watching television, relaxing and/or digestion. The armchairs also have a stand-up function, thanks to the motor that allows the person to be lifted. With this lifting device, the seated person is accompanied to an almost fully erect position, thus making it easier for them to stand up. The various backrest and footrest positions are adjusted using a practical and easy-to-use remote control with four buttons.

7.1 View and parts list



1. Armchair
2. Front wheels or roller system
3. Reclining backrest
4. Storage pocket
5. Remote control
6. Two motors for independent movements
7. Electrical cable

Immagine a scopo illustrativo

8. ASSEMBLY

8.1 Assembly

After removing the packaging, check that all the armchair components are intact and that there are no visibly damaged parts. In the case of damage, do not use the product and contact your retailer. For connection to the mains electricity, connect the cable with plug on the armchair to the socket. Do not rest any object on the power cable or step on it.

NB: Check that the voltage of the socket is identical to the one shown on the motor label.

NOTE: Even minor electrical work should be performed by professionally qualified people.

WARNING!


- The manufacturer may not be held liable for any damage caused by failure to comply with these indications and this could also invalidate the warranty.
- When using the commands, it must be possible to see the surrounding area clearly, in order to prevent people, animals or things being hit by the moving parts.
- The armchair must be assembled on a horizontal surface. Avoid uneven and fragile surfaces.
- Before use, check that the electrical cables do not interfere with movement of the sections, are not in the way and do not intersect with the power supply cables of other equipment or devices.
- Before use, check that no one inserts their hands, parts of the body or any other object between the moving sections during the procedure, to avoid crushing.

Position the armchair in an area with plenty of space and away from sources of heat (fireplaces, heaters, halogen lamps, etc.) and on a flat surface. Ensure that movement of the footrest and the backrest is not obstructed in any way. The armchair must be a minimum distance of 30 cm from any obstacle (wall, table, etc.). The armchair must be assembled and disassembled by qualified technical operators to avoid mechanical and/or electrical damage to the product. The armchair is supplied already assembled and ready for use, so the user simply has to connect it to the mains electricity.

9. WARNINGS ON USE

- Insert the electrical cable directly in the socket. Do not use an extension cable.
- Before sitting in the armchair, check that the remote control and the relative wire are not in the way.
- Keep hands and feet away from connection points, such as the armchair and footrest lifting mechanisms.
- Leave the armchair in the upright position and with the footrest closed when not in use.
- If the armchair does not function or malfunctions, stop using it immediately, switch it off, remove the plug and contact an authorised retailer or Assistance Centre to have it repaired.
- Do not use the armchair if there are any tears in the leather or fabric covering that cause the internal mechanisms to be exposed.
- Do not allow children to use or play on the armchair.
- Do not use the switches or the remote control and/or unplug the armchair with wet hands.
- Do not replace the plug.
- If the reclining backrest or footrest is used, ensure that there are no objects that could be damaged and/or people who could be injured nearby.
- Avoid sitting down heavily on the mechanism.
- Do not sit, climb or jump on the backrest, the armrests and the footrest.
- Do not place your hands or feet underneath the armchair or in the spaces between the backrest and the seat or the armrest.
- Do not use mobile or cordless telephones near the armchair.
- Do not move the armchair when there is someone sitting in it or objects are placed in it.
- Do not exceed the maximum permitted weight under any circumstances.
- If the armchair is used by children or by non-self-sufficient people, the assistance and presence of another person is necessary.
- Take care over small components that could be swallowed.
- Do not rest any objects on the power cable or step on it.
- It is recommended to use original accessories.
- Never sit on the footrest when the armchair is in the relaxation position (extended).
- Do not position the armchair near sources of heat, in damp environments or on uneven floors.

- The various commands should be used when someone is sitting in the armchair.
- Position the armchair at a minimum distance of 60 cm from the wall.
- Unplug the armchair if you need to move it or have maintenance operations performed.
- Do not place heavy objects on the armchair.
- Do not position the armchair near heaters or other sources of heat.

**WARNING!**

Risk of short-circuit or fire, electric shocks, injuries and accidents.

- Insert the plug completely in the socket.
- Make sure the remote control is placed in the specific pocket when the armchair is not in use.
- Never pull on the cable to unplug the armchair and always grip the plug directly and close to the socket. Do not use if you are wearing wet clothes.
- Do not use the armchair when it is wet.
- Do not use at a different voltage to the one indicated on the label and do not insert the plug in multiple sockets.
- Do not use in an environment with a high percentage of humidity, such as the bathroom or outdoors.
- Do not use if the electrical cable, the plug or the socket are damaged.
- Do not damage, break, alter, bend, stretch, twist or wind the electrical cable during use.
- Do not damage the plug with pins, water or dirt of any kind.
- Do not position the power supply cable close to sources of heat or hot surfaces.

10. HOW TO USE

Note: Consult the general precautions in this instruction manual

**WARNING!**

When using the commands, it must be possible to see the surrounding area clearly, in order to prevent people, animals or things being hit by the moving parts.

**WARNING!**

Do not lean on the armchair or apply downward force when the backrest is reclined. Risk of tipping over and injuries.

**WARNING!**

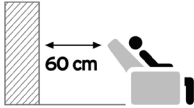
Do not use the roller system with someone seated in the armchair.

**WARNING!**

Never use the armchair when the wheels are unlocked and free to rotate.

**WARNING!**

The armchair is not designed to move the user around. Only move the armchair when there is no one sitting in it.



Position the armchair at a distance of 60 cm from the wall



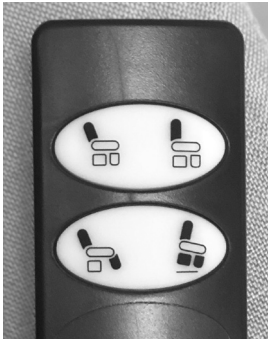
Do not sit on the footrest



Sit correctly with the back resting on the backrest



After using the armchair, return the backrest to the upright position and close the footrest before getting up



TOP LEFT-HAND BUTTON: moves the armchair from the upright position to the lowered backrest position

BOTTOM LEFT-HAND BUTTON: starting from the stand-up position, moves the armchair to the upright position; starting from the upright position, extracts the footrest.

TOP RIGHT-HAND BUTTON: returns the armchair from the lowered backrest position to the upright position.

BOTTOM RIGHT-HAND BUTTON: moves the armchair from the upright position to the stand-up position; starting from the extracted footrest position, returns the footrest into its closed position.

10.1 Roller System

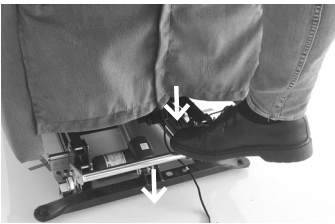


Fig.1

The roller system is installed as a standard feature on the P0301x armchairs. It is available as an accessory on the P0300x, P0305x, P0310x and P0315x models. Push the bar downwards with your foot to engage the roller system (Fig.1). Pull the bar back upwards with your foot to disengage the roller system.



WARNING!

Do not use the roller system with someone seated in the armchair! Do not go up steps over 1 cm!

11. MAINTENANCE

The products in the MOPEDIA range by Moretti have been carefully checked and CE marked when placed on sale. For patient and doctor safety, have the product checked at least every two years by the manufacturer or by an authorised laboratory to verify its suitability for use. Use only original spare parts and accessories for repairs.

It is extremely important to check the device before using it for the first time. In particular, please check that:

- All the screws and bolts are properly tightened.
- The mechanical parts of the device can move correctly (backrest, leg rest, armrests, wheels, etc.).
- Check that the wheel brakes are working properly *(if present).
- Check the mechanical parts (hinges and pins) once a month and lubricate them with a drop of oil to ensure they slide easily and to avoid wear.
- Check that the power cable is undamaged.
- Check efficiency of the electric motors periodically.
- Ensure that the electromechanical parts are unobstructed and functioning properly.
- Check that the metal movement parts of the footrest are not obstructed by any objects.

12. CLEANING



WARNING!

The cover of the armchairs in this manual is not removable.

Disconnect the plug from the electricity main before cleaning.

Clean often the armchair with the vacuum cleaner. In case of stubborn dirt, use neutral detergents with a soft brush.



Maximum washing temperature 30°C; very mild process



Do not bleach



Do not iron



Do not tumble dry



WARNING!

Do not use abrasive substances, acids, alcohol, chlorine-based detergents, disinfectants and acetone, as these substances will scratch the plastic parts and cause the metal surfaces to rust.

The manufacture will not be responsible for damage caused by use of materials that could damage the surface of the product or by use of corrosive chemical products during cleaning.



WARNING!

Sanitising products are corrosive. Avoid contact with the eyes and skin. Wear protective clothing, gloves, protective goggles and safety shoes. In the case of accidental contact, wash the part concerned with plenty of warm water and seek medical advice immediately.


13. CARE OF THE ELECTRONIC SYSTEM

- Verify that no armchair cable is cut or damaged.
- In case of any damage contact your dealer
- Keep electronic circuits away from humidity and high temperatures

14. CONDITIONS OF DISPOSAL

14.1 General conditions of disposal

Never dispose of the product as normal domestic waste. Dispose of the product at a sorted waste collection centre for recycling.

 **14.2 Instructions for correct disposal in accordance with European directive 2012/19/UE:**
 At the end of its working life, the product must not be disposed of together with normal urban waste. It must be delivered to municipal separated waste collection facilities, or to appropriate dealers that provide this service. Separated waste disposal helps to reduce possible negative effects on the environment and health deriving from improper disposal and allows for recycling the materials comprising the product, which translates into significant energy and resource savings. The product bears the barred bin symbol to underline the obligation of disposing of electro-medical equipment.

15. DECLARATION OF ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY

The LIFTING ARMCHAIR is designed for use in the electromagnetic conditions specified in the following tables. The user of the LIFTING ARMCHAIR must ensure that it is used in the conditions specified.

Table 1

MANUFACTURER'S GUIDE AND DECLARATION		
THE LIFTING ARMCHAIR IS INTENDED TO FUNCTION IN THE FOLLOWING ELECTROMAGNETIC CONDITIONS. THE CLIENT OR USER MUST ENSURE THAT IT IS USED IN THESE CONDITIONS.		
EMISSION TESTS	CONFORMITY	ELECTROMAGNETIC ENVIRONMENT - GUIDE
RF EMISSIONS CISPR 11	GROUP 1	THE LIFTING ARMCHAIR USES RF ENERGY ONLY FOR INTERNAL FUNCTIONING AND FOR CHARGING THE BATTERY. ITS RF EMISSIONS ARE THEREFORE VERY LOW AND IN ALL LIKELIHOOD DO NOT INTERFERE WITH NEARBY ELECTRONIC EQUIPMENT.
RF EMISSIONS CISPR 11	CLASS B	THE LIFTING ARMCHAIR IS INTENDED TO BE USED IN ALL BUILDINGS, INCLUDING THE HOME AND BUILDINGS CONNECTED DIRECTLY TO THE LOW VOLTAGE MAINS ELECTRICITY NETWORK FOR RESIDENTIAL APPLICATIONS.
HARMONIC EMISSIONS EN 61000-3-2	CONFORMING	
VOLTAGE FLUTTER/Flicker EN 61000-3-3	CONFORMING	

Table 2

MANUFACTURER'S GUIDE AND DECLARATION			
THE LIFTING ARMCHAIR IS INTENDED TO FUNCTION IN THE FOLLOWING ELECTROMAGNETIC CONDITIONS. THE CLIENT OR USER MUST ENSURE THAT IT IS USED IN THESE CONDITIONS.			
IMMUNITY TESTS	TEST LEVEL IEC 60601	CONFORMITY LEVEL	ELECTROMAGNETIC ENVIRONMENT - GUIDE
ELECTROSTATIC DISCHARGE (ESD) EN 61000-4-2	± 4 KV CONTACT ± 8 KV AIR	± 4 KV CONTACT ± 8 KV AIR	INFORMATION FOR USE OF THE DEVICE. THE FLOOR MUST BE WOOD, CONCRETE OR CERAMIC. IF THE FLOOR IS COVERED WITH A SYNTHETIC MATERIAL, THE RELATIVE HUMIDITY MUST BE AT LEAST 30%.
FAST TRANSIENTS AND BURSTS EN61000-4-4	1KV - 5KHZ INDIVIDUAL COUPLING, 2000V - 5KHZ PARALLEL COUPLING	1KV - 5KHZ INDIVIDUAL COUPLING, 2000V - 5KHZ PARALLEL COUPLING	THE QUALITY OF THE MAINS VOLTAGE MUST BE THAT OF A TYPICAL BUSINESS ENVIRONMENT OR HOSPITAL WHEN CHARGING THE BATTERY
IMPULSE VOLTAGES EN 61000-4-5	2KV PARALLEL COUPLING; 1KV INDIVIDUAL COUPLING	2KV PARALLEL COUPLING; 1KV INDIVIDUAL COUPLING	THE QUALITY OF THE MAINS VOLTAGE MUST BE THAT OF A TYPICAL BUSINESS ENVIRONMENT OR HOSPITAL WHEN CHARGING THE BATTERY
VOLTAGE DROP OUTS, BRIEF INTERRUPTIONS AND VARIATIONS OF VOLTAGE ON THE POWER SUPPLY LINES. EN 61000-4-11	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0.75V/2000MS; 0.75V/500MS; 0V/50MS;	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0.75V/2000MS; 0.75V/500MS; 0V/50MS;	THE QUALITY OF THE MAINS VOLTAGE MUST BE THAT OF A TYPICAL BUSINESS ENVIRONMENT OR HOSPITAL WHEN CHARGING THE BATTERY.
CONDUCTED RF EMISSIONS EN55011	0.15 ± 0.5 MHZ 79 DBDV 0.5 ± 30 MHZ 73 DBDV	0.15 ± 0.5 MHZ 79 DBDV 0.5 ± 30 MHZ 73 DBDV	THE QUALITY OF THE MAINS VOLTAGE MUST BE THAT OF A TYPICAL BUSINESS ENVIRONMENT OR HOSPITAL WHEN CHARGING THE BATTERY.
RADIATED RF EMISSIONS EN55011	CLASS B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASS A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	CLASS B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASS A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	THE QUALITY OF THE MAINS VOLTAGE MUST BE THAT OF A TYPICAL BUSINESS ENVIRONMENT OR HOSPITAL WHEN CHARGING THE BATTERY.

Table 3













MANUFACTURER'S GUIDE AND DECLARATION			
THE LIFTING ARMCHAIR IS INTENDED TO FUNCTION IN THE FOLLOWING ELECTROMAGNETIC CONDITIONS. THE CLIENT OR USER MUST ENSURE THAT IT IS USED IN THESE CONDITIONS.			
IMMUNITY TESTS	TEST LEVEL IEC 60601	CONFORMITY LEVEL	ELECTROMAGNETIC ENVIRONMENT - GUIDE
CONDUCTED DISTURBANCES INDUCED BY RF FIELDS 61000-4-6	3 V EFF. FROM 150 KHZ TO 80 MHZ	3 V EFF. FROM 150 KHZ TO 80MHZ	<p>PORTABLE AND MOBILE RF COMMUNICATIONS DEVICES SHOULD NOT BE USED NEAR ANY PART OF THE LIFTING ARMCHAIR, INCLUDING THE CABLES, UNLESS THE RECOMMENDED SEPARATION DISTANCES ARE OBSERVED, CALCULATED BY THE EQUATION APPLICABLE TO THE TRANSMITTER FREQUENCY.</p> <p>RECOMMENDED DISTANCES $D = 1.2\sqrt{P}$ FROM 80 MHZ TO 800 MHZ</p> <p>$D = 2.3\sqrt{P}$ FROM 800 MHZ TO 2.5 GHZ</p> <p>WHERE "P" INDICATES THE MAXIMUM RATED OUTPUT OF THE TRANSMITTER IN WATT (W) ACCORDING TO THE TRANSMITTER MANUFACTURER AND "D" IS THE RECOMMENDED SEPARATION DISTANCE IN METRES (M). THE INTENSITY OF THE FIELD GENERATED BY FIXED RF TRANSMITTERS, AS DETERMINED IN AN ON-SITE ELECTROMAGNETIC INSPECTION, MIGHT BE BELOW THE LEVEL OF CONFORMITY IN EACH FREQUENCY BAND. INTERFERENCE MAY BE EXPERIENCED IN THE PROXIMITY OF EQUIPMENT MARKED WITH THIS SYMBOL:</p> 
RF DISTURBANCES EN 6100-4-3	3 V/M FROM 80 MHZ TO 2.5 GHZ	3 V/M FROM 80 MHZ TO 2.5 GHZ	
<p>NOTE 1: AT 80 MHZ AND 800 MHZ, APPLY THE SEPARATION DISTANCE FOR THE HIGHER FREQUENCY BAND. NOTE 2: THESE GUIDELINES MAY NOT APPLY IN ALL SITUATIONS. ELECTROMAGNETIC PROPAGATION IS AFFECTED BY ABSORPTION AND REFLECTION FROM STRUCTURES, OBJECTS AND PEOPLE.</p>			
<p>^A THE INTENSITY OF THE FIELD FOR FIXED TRANSMITTERS, SUCH AS BASE STATIONS FOR RADIO-TELEPHONES (CELLULARS AND CORDLESS) AND TERRESTRIAL MOBILE RADIOS, AMATEUR RADIO EQUIPMENT, AM AND FM RADIO TRANSMITTERS AND TV TRANSMITTERS MAY NOT BE KNOWN PRECISELY IN THEORY. TO ESTABLISH AN ELECTROMAGNETIC ENVIRONMENT CAUSED BY FIXED RF TRANSMITTERS, ONE MUST RUN AN ON-SITE ELECTROMAGNETIC INSPECTION. IF THE FIELD INTENSITY MEASURED IN THE PLACE WHERE THE LIFTING ARMCHAIR IS USED EXCEEDS THE APPLICABLE RF LEVEL OF CONFORMITY INDICATED ABOVE, NORMAL FUNCTIONING OF THE LIFTING ARMCHAIR MUST BE MONITORED. IF ABNORMALITIES ARE OBSERVED, ADDITIONAL MEASURES MAY BE NECESSARY, SUCH AS RE-ORIENTATION OR REPOSITIONING OF THE LIFTING ARMCHAIR.</p> <p>^B THE FIELD INTENSITY OVER THE FREQUENCY RANGE FROM 150 KHZ TO 80 MHZ SHOULD BE LESS THAN 3 V/M.</p>			

Table 4

RECOMMENDED SEPARATION DISTANCES BETWEEN PORTABLE AND MOBILE RADIO COMMUNICATIONS EQUIPMENT AND THE LIFTING ARMCHAIR			
THE LIFTING ARMCHAIR IS INTENDED TO OPERATE IN AN ELECTROMAGNETIC ENVIRONMENT IN WHICH RADIATED RF DISTURBANCES ARE UNDER CONTROL. THE CUSTOMER OR USER OF THE LIFTING ARMCHAIR CAN CONTRIBUTE TO PREVENTING EM INTERFERENCE BY ENSURING A MINIMUM DISTANCE BETWEEN MOBILE AND PORTABLE RF COMMUNICATIONS DEVICES (TRANSMITTERS) AND THE LIFTING ARMCHAIR BATTERY CHARGER DURING CHARGING AND THE ENTIRE LIFTING ARMCHAIR DURING ITS OPERATION AS RECOMMENDED BELOW, IN RELATION TO THE MAXIMUM OUTPUT POWER OF THE RF COMMUNICATIONS DEVICES			
TESTS			
MAXIMUM RATED OUTPUT POWER OF TRANSMITTER W	DURING USE OF THE LIFTING ARMCHAIR	DURING USE OF THE LIFTING ARMCHAIR	DURING USE OF THE LIFTING ARMCHAIR
	FROM 150 KHZ TO 80 MHZ D = 1.2√P	FROM 80 KHZ TO 800 MHZ D = 1.2√P	FROM 800 KHZ TO 2.5 GHZ D = 1.2√P
0.01	0.12	0.12	0.23
0.1	0.38	0.38	0.73
1	1.2	1.2	2.3
10	3.8	3.8	7.3
100	12	12	23
<p>FOR TRANSMITTERS WHOSE MAXIMUM RATED OUTPUT POWER IS NOT LISTED ABOVE, THE RECOMMENDED SEPARATION DISTANCE D, IN METRES (M), CAN BE CALCULATED USING THE EQUATION APPLICABLE TO THE TRANSMITTER FREQUENCY, WHERE P IS THE MAXIMUM RATED OUTPUT POWER OF THE TRANSMITTER, IN WATT (W), AS GIVEN BY THE TRANSMITTER'S MANUFACTURER.</p> <p>NOTE 1: AT 80 MHZ AND 800 MHZ, APPLY THE SEPARATION DISTANCE FOR THE HIGHER FREQUENCY BAND.</p> <p>NOTE 2: THESE GUIDELINES MAY NOT APPLY IN ALL SITUATIONS. ELECTROMAGNETIC PROPAGATION IS AFFECTED BY ABSORPTION AND REFLECTION FROM STRUCTURES, OBJECTS AND PEOPLE.</p>			

16. TECHNICAL SPECIFICATIONS

16.1 Dimensions and weights*

Dimensions and weight											
Codes										 User weight MAX (Kg)	 Kg
PO300x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52
PO300G-XL	64	46	48	88	85	61	100	160	150	160	55
PO301x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52
PO305x	53	46	48	77	85	61	110	165	150	130	55
PO310x	53	47	49	66	85	61	110	165	150	130	55
PO315x	52	48	48	75	85	61	110	165	150	130	55
PO320x	52	47	49	72	85	61	110	170	150	130	58
PO325x	52	47	49	72	85	61	110	175	150	130	58

*The dimensions are indicated in cm and may differ by ± 1cm

16.2 Technical specifications



PO300x - PO300G-XL - PO301x (NINFEA)

- Powder coated steel and wooden frame;
- Water-repellent and stain-proof fabric;
- Armchair cover
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (backrest 18-22 Kg/m³, footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 40 Kg/m³);
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Stand-up function;
- 2 independent motors;
- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 2 small front wheels for movement over short distances (only on PO300x - PO300G-XL);
- Roller system (standard feature only on PO301x) four wheels, Ø 50 mm;
- 230V - 110W;
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.

PO305x (DAFNE)

- Powder coated steel and wooden frame;
- Water-repellent and stain-proof fabric;
- Armchair cover
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (backrest 18-22 Kg/m³, footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 40 Kg/m³);
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Stand-up function;
- 2 independent motors;
- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 2 small front wheels for movements over short distances;
- 230V - 110W;
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.

PO310x (FELCE)

- Powder coated steel and wooden frame;
- Water-repellent and stain-proof fabric;
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (backrest 18-22 Kg/m³, footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 35 Kg/m³);
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Stand-up function;
- 2 independent motors;

- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 2 small front wheels for movements over short distances;
- 230V - 110W;
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.

P0315x (ANEMONE)

- Powder coated steel and wooden frame;
- Water-repellent and stain-proof fabric;
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 35 Kg/m³);
- Backrest in silicon wadding;
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Stand-up function;
- 2 independent motors;
- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 2 small front wheels for movements over short distances;
- 230V - 110W;
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.

P0320x (TIMO)

- Powder coated steel and wooden frame;
- Water-repellent and stain-proof fabric;
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (backrest 18-22 Kg/m³, footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 35 Kg/m³);
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Extractable armrests;
- Extractable ear flaps;
- Four wheels, Ø 50 mm, of which two with brake;
- Push bar;
- Stand-up function;
- 2 independent motors;
- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 230V - 110W
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.


P0325x

- Powder coated steel and wooden frame
- Water-repellent and stain-proof fabric
- Non-deformable polyurethane foam padding at different densities (backrest 18-22 Kg/m³, footrest 18 Kg/m³, seat 35 Kg/m³, armrests 35 Kg/m³);
- Seat with additional padding in 3 cm memory foam;
- Footrest adjustable to several positions;
- Backrest adjustable to several positions;
- Extractable armrests;
- Extractable ear flaps;
- Four wheels, Ø 50 mm, of which two with brake;
- Push bar;
- Stand-up function;
- Vertical lift position;
- Bed position function;
- 2 independent motors;
- Four-button remote control with cable inside the pocket;
- 230V - 110W
- Operating temperature -20°C / + 60°C;
- Recommended care conditions: keep in a cool and dry place, away from direct sources of heat, such as sunlight (recommended temperature between -10°C and + 40°C);
- In the case of a lengthy period of non-use, disconnect the power supply and protect the parts that could be damaged by dust deposits.

16.3 Fabric specifications

All the armchair fabrics are:


ANTI-MITE

STAIN-PROOF

**ANTI-MICROBIAL
AND ANTI-BACTERIAL**

BREATHABLE
17. ACCESSORIES

- Roller system (ONLY FOR P0300x, P0300G-XL, P0305x, P0310x, P0315x)
- Armchair covers kit (ONLY FOR P0310x, P0315x, P0320x, P0325x)
- Small table (ONLY FOR P0320x E P0325x)
- Portable battery kit

Note: The list of accessories is revised continually. We recommend contacting retailers to find out about any new features and availability and to obtain more information.

17.1 Instructions for installation of the Roller System



WARNING!

Installation operations must be performed by qualified personnel.



WARNING!

All responsibility is declined for malfunctions or damage caused by incorrect installation and placing in operation by unqualified personnel.

Follow the steps below with care to install the roller system accessory (POA3xx):

- Place the armchair in operation and put it in the lift position;
- Disconnect the plug;
- Detach the two front wheels using a standard 10 mm wrench;
- Tip the armchair forwards;

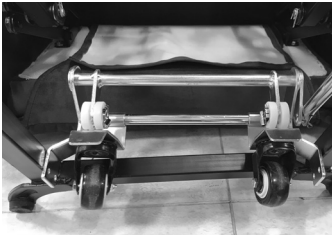


Fig.2



Fig.3

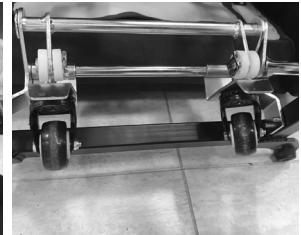


Fig.4

- Insert the roller system (supplied already partially assembled) into the steel base of the armchair (fig. 2);
- Line up the four holes on the front of the armchair frame base with those present on the roller system supports and lock them in place with the four screws and nuts provided (Figs. 3 and 4);



Fig.5

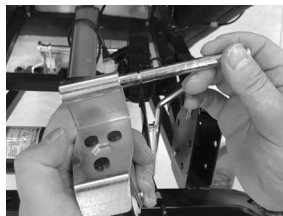


Fig.6

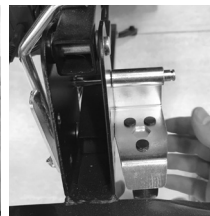


Fig.7



Fig.8

- Take the components shown in Fig.5;
- Insert the long pin on the wheel support (Fig. 6);
- Insert the pin and wheel in the rear right-hand plate of the frame (Figs. 7 and 8);
- Insert the stop on the pin on the outer side of the frame;
- Insert the washer on the pin from the inner side of the frame;
- Assemble the roller system rod on the pin previously installed (Fig. 9) and insert the stop on the inner side as well;



Fig.9



Fig.10

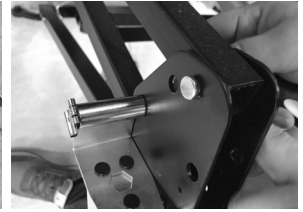


Fig.11

- Take the components shown in Fig. 10;
- Insert the short pin on the wheel support;
- Insert the pin and wheel in the rear left-hand plate of the frame (Fig. 11);
- Insert the washer on the pin from the inner side of the frame;
- Insert the stops on both ends of the pin;



Fig.12

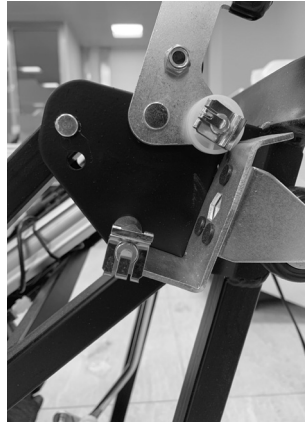


Fig.13

- Take the steel bar with the two remaining pins and place it close to the frame plates, turning it so that the black rubber tips face downwards;
- Insert the right-hand curved rod of the roller system inside the hole on the bar (Fig.12);
- Insert the pins to block the bar on the armchair frame plates;
- Insert the stops on both pins (Fig.13);
- Tip the armchair back into its normal position;
- Connect the armchair to the mains current and return it to the upright position.

18. WARRANTY

Moretti products are guaranteed for 2 (two) years from the date of sale against material and manufacturing defects, subject to the following limitations. The warranty is voided by improper use, abuse, modifications to the product and failure to follow the instructions. The intended use of the product is given in the user manual. Moretti is not liable for damage, injury or any other consequences resulting from installation or use which are not scrupulously conforming with the instructions given in the installation, assembly and user manual. Moretti does not guarantee its products against damage or defects in the following circumstances: natural disasters, unauthorised repair or maintenance, improper electric power supply (as applicable), use of parts or components not supplied by Moretti, failure to follow the guidelines and instructions for use, tampering, shipping damage (other than the original shipping by Moretti), or failure to perform maintenance as indicated in the manual. Components subject to wear and tear are not covered by this warranty if the damage is caused by normal use of the product.

Any improper use of the armchair not envisaged in this manual will invalidate the manufacturer's responsibility and warranty in the case of accidents or damage.

19. REPAIRS

19.1 Repairs under warranty

If a Moretti product has material or manufacturing defects during the warranty period, Moretti will agree with the client whether the defect is covered by the warranty. Moretti, at its sole discretion, may replace or repair the article at a specified Moretti reseller or its own premises. The costs of labour incurred in repairing the product will be borne by Moretti if it determines that the repair is covered by the warranty. Repair and replacement do not renew the warranty period.

19.2 Repairing a product not covered by the warranty

Product not covered by warranty may be returned for repair only if authorised in advance by Moretti customer service. The costs of labour and shipping incurred by repairs not covered by the warranty are borne by the client or reseller in their entirety. Repairs on products not covered by the warranty are themselves guaranteed for 6 (six) months from the day of reception of the repaired product.

19.3 Non-defective products

The client will be notified if Moretti concludes that the product is not defective after having received and examined it. The product will be returned to the client at his expense.

20. SPARE PARTS

Moretti original spare parts are guaranteed for 6 (six) months from the day of delivery. Consult the Moretti catalogue only for the list of spare parts.

21. NON-LIABILITY CLAUSE

Unless otherwise expressly specified in this warranty and within the limits of the law, Moretti makes no declaration, guarantee or condition, express or implicit, including any future declaration, guarantee or condition of sale, suitability for a given purpose, non violation and non interference. Moretti does not guarantee that the use of its product will be uninterrupted and problem-free. The duration of any implicit guarantee under the law is limited to the warranty period, within the limits of the law. Certain states and countries do not permit limitations on the duration of an implicit guarantee or the exclusion of limitation of accidental or indirect damages in relation to consumer products. In said states and countries, certain exclusions and limitations of this warranty may not apply to the user. This warranty is subject to modification without notice.



WARRANTY CERTIFICATE

ENGLISH

Product _____

Purchased on (date) _____

Retailer _____

Address _____ **Town/city** _____

Sold to _____

Address _____ **Town/city** _____



Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com

MANUFACTURED IN ALBANIA



MOPEDIA®

MA P0300x_P0310G-XL_P0301x_P0305x_P0310x_P0315R_P0320x_P0325x 02 A_ESP_08 2020

SILLONES ELEVABLES

MANUAL DE INSTRUCCIONES

ESPAÑOL

ÍNDICE

1. CÓDIGOS.....	PAG.3
2. INTRODUCCIÓN.....	PAG.3
3. FINALIDAD.....	PAG.4
4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD.....	PAG.4
5. ADVERTENCIAS GENERALES.....	PAG.4
6. SÍMBOLOS.....	PAG.5
7. DESCRIPCIÓN GENERAL.....	PAG.6
7.1 Vista y lista de las partes.....	pag. 6
8. MONTAJE.....	PAG.6
8.1 Montaje.....	pag. 6
9. ADVERTENCIAS PARA EL USO.....	PAG.7
10. MODO DE USO.....	PAG.8
10.1 Roller System.....	pag. 9
11. MANTENIMIENTO.....	PAG.9
12. LIMPIEZA.....	PAG.10
13. CUIDADO DEL SISTEMA ELECTRÓNICO.....	PAG.10
14. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN.....	PAG.11
14.1 Condiciones de eliminación generales.....	pag. 11
14.2 Advertencias para la eliminación correcta del producto según la directiva europea 2012/19/UE:.....	pag. 11
15. DECLARACIÓN DE COMPATIBILIDAD ELECTROMAGNÉTICA.....	PAG.11
16. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS.....	PAG.14
16.1 Medidas y pesos*.....	pag. 14
16.2 Especificaciones técnicas.....	pag. 15
16.3 Características de los tejidos.....	pag. 17
17. ACCESORIOS.....	PAG.17
17.1 Instrucciones para la instalación del Roller System.....	pag. 18
18. GARANTÍA.....	PAG.19
19. RIPARAZIONI.....	PAG.20
19.1 Reparación en garantía.....	pag. 20
19.2 Reparación de un producto no cubierto por la garantía.....	pag. 20
19.3 Productos no defectuosos.....	pag. 20
20. REPUESTOS.....	PAG.20
21. CLÁUSULAS EXONERATIVAS.....	PAG.20

CE Producto sanitario de clase I

REGLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO
del 5 de abril de 2017 sobre los productos sanitarios

1. CÓDIGOS

P0300M Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido RITZ Marrón oscuro
P0300B Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Azul
P0300G Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Gris
P0300G-XL Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Gris
P0300P Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Alféncigo
P0300R Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Rojo
P0300S Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Arena
P0300T Sillón Ninfea sin Roller System - Tejido GORDON Terracota

P0301B Sillón Ninfea con Roller System - Tejido GORDON Azul
P0301R Sillón Ninfea con Roller System - Tejido GORDON Rojo
P0301S Sillón Ninfea con Roller System - Tejido GORDON Arena

P0305G Sillón Dafne sin Roller System - Tejido CABREO Gris
P0305S Sillón Dafne sin Roller System - Tejido CABREO Arena

P0310B Sillón Felce sin Roller System - Tejido SIRMA Azul
P0310C Sillón Felce sin Roller System - Tejido sirma Cuerda

P0315R Sillón Anemone sin Roller System - Tejido ALBIS Rojo

P0320S Sillón Timo con 4 ruedas - Tejido GORDON Arena
P0320B Sillón Timo con 4 ruedas - Tejido GORDON Azul

P0325G Sillón Timo Class con 4 ruedas - Tejido GINOLFO Gris
P0325T Sillón Timo Class con 4 ruedas - Tejido GINOLFO Tórtola

2. INTRODUCCIÓN

Gracias por haber elegido un sillón elevable de la línea MOPEDIA fabricado por Moretti. Los sillones elevables MOPEDIA fabricados por Moretti han sido diseñados y realizados para satisfacer todas tus exigencias, con un uso práctico, correcto y seguro. Este manual de instrucciones contiene algunas sugerencias que le permitirán usar correctamente el equipo que Ud. ha elegido, así como valiosos consejos para su seguridad. Se recomienda leer el manual completo detenidamente antes de utilizar el sillón. En caso de dudas contacte con el distribuidor, que estará en condiciones de brindarle ayuda y consejos.

NOTA: Comprobar que ninguna de las partes del producto haya sufrido daños durante el transporte. En caso de daños, no utilizar el producto y contactar con el revendedor para más instrucciones.



¡ATENCIÓN!

Está prohibido utilizar el producto con fines diferentes de aquel definido en este manual. Moretti S.p.A. declina toda responsabilidad respecto de los daños derivados de un uso incorrecto del producto o diferente de aquel indicado en el presente manual. El fabricante se reserva el derecho de aportar modificaciones al producto y a este manual sin aviso previo, con propósitos de mejora.

3. FINALIDAD

Los sillones elevables MOPEDIA están diseñados y realizados para el bienestar y el reposo de personas adultas en ambientes interiores. Este producto debe destinarse sólo al uso para el cual ha sido expresamente concebido. Todo uso inadecuado puede constituir una fuente de peligro.

4. DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

MORETTI SpA declara bajo su exclusiva responsabilidad que los productos fabricados e introducidos en el mercado por la misma MORETTI SpA y que forman parte de la familia de los SILLONES ELEVABLES SANITARIOS son conformes con las disposiciones del reglamento 2017/745 sobre los PRODUCTOS SANITARIOS del 5 de abril de 2017.

Para ello, MORETTI SpA garantiza y declara bajo su exclusiva responsabilidad los siguientes puntos:

1. Los productos en cuestión cumplen con los requisitos generales de seguridad y prestación establecidos por el anexo I y el anexo IV del reglamento 2017/745.
2. Los productos en cuestión NO SON INSTRUMENTOS DE MEDICIÓN.
3. Los productos en cuestión NO ESTÁN DESTINADOS A INVESTIGACIONES CLÍNICAS.
4. Los productos en cuestión se comercializan en presentación NO ESTÉRIL.
5. Los productos en cuestión deben considerarse de clase I en conformidad a lo establecido en el anexo VIII del mismo Reglamento.
6. MORETTI SpA mantiene y pone a disposición de las Autoridades Competentes, por 10 años desde la fecha de fabricación del último lote, la documentación técnica que comprueba la conformidad con el reglamento 2017/745.

Nota: Los códigos completos de producto, el código de registro del fabricante (SRN), el código UDI-DI de base y eventuales referencias a normas utilizadas figuran en la Declaración de Conformidad UE que MORETTI SPA emite y pone a disposición a través de sus propios canales.

5. ADVERTENCIAS GENERALES



¡ATENCIÓN!

Prestar siempre mucha atención a la presencia de partes móviles que podrían atrapar las manos y causar lesiones personales.

- Para el uso correcto del producto, leer atentamente el siguiente manual.
- Para el uso correcto del producto, consultar al médico o terapeuta.
- Mantener el producto embalado lejos de cualquier fuente de calor, ya que el embalaje es de cartón.
- La vida útil del producto depende del desgaste de las partes no reparables o sustituibles.
- Prestar mucha atención especialmente si hay niños presentes.
- El fabricante y el revendedor se eximen de toda responsabilidad en caso de daños a personas, animales o cosas derivados de intervenciones de personal no autorizado o del incumplimiento de las instrucciones de este manual.



¡ATENCIÓN!

Se recomienda prestar la máxima atención a las reglas de comportamiento y seguridad para evitar accidentes.

- No utilizar los sillones en ambientes húmedos.
- No fumar, no usar llamas libres, objetos incandescentes y equipos que originen chispas, no depositar materiales combustibles sobre el producto o cerca de él: **peligro de incendio**.
- Poner los sillones sobre pavimentos nivelados y resistentes.
- Utilizar accesorios y componentes originales.
- Desconectar inmediatamente el cable eléctrico de la red en caso de irregularidades de funcionamiento, y controlar eventuales dispersiones eléctricas.
- No utilizar prolongadores eléctricos ni conexiones móviles.

- No aptos para el uso por parte de varias personas simultáneamente.
- No tirar del cable de alimentación para desconectar la clavija de la toma.
- No desconectar ni conectar la clavija con las manos mojadas.
- No introducir las manos en la mecánica cuando el sillón esté abierto.
- El usuario o paciente deberá señalar cualquier incidente grave ocurrido en relación con el producto al fabricante y a la autoridad competente del país miembro donde se encuentre.

6. SÍMBOLOS



Código producto



Identificación unívoca de productos



Marcado CE



Fabricante



Lote de producción



Leer el manual de instrucciones



Producto sanitario



Condiciones de eliminación



Atención



Fecha de producción



Eliminación del producto según la directiva CE/19/2012



Protección contra el polvo y las salpicaduras de agua



Parte aplicada de tipo B



Temperatura máxima de lavado: 30°C; procedimiento delicado



No blanquear



No planchar

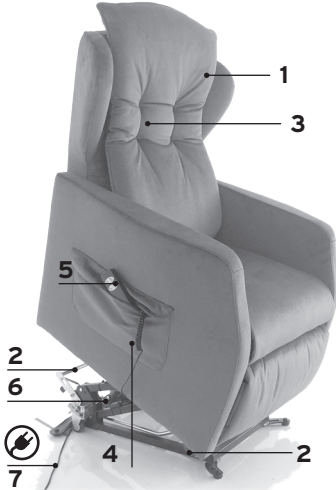


No secar con tambor rotativo

7. DESCRIPCIÓN GENERAL

Sillones elevables, pensados para el relax y el reposo de la persona. Respaldo y asiento con relleno de densidad diferenciada, estudiados expresamente para mantener una posición correcta. Estructura de acero pintado, tejido técnico, antimancha e hidrófugo. Con dos motores independientes que permiten inclinar el respaldo y el reposapiés por separado, permitiendo la regulación en varias posiciones, para leer, mirar televisión, relajarse o digerir. Los sillones están dotados de la función levantapiés, gracias a un motor que permite levantar a la persona. Con este dispositivo de elevación, la persona sentada es acompañada hasta una posición casi erguida y ayudada a ponerse de pie. Las regulaciones de las posiciones del respaldo y del reposapiés se efectúan con un mando a distancia dotado de cuatro teclas, de uso fácil.

7.1 Vista y lista de las partes



1. Sillón
2. Ruedas delanteras o Roller System
3. Respaldo reclinable
4. Bolsillo porta objetos
5. Mando a distancia
6. 2 motores independientes
7. Cable eléctrico

Immagine a scopo illustrativo

8. MONTAJE

8.1 Montaje

Después de quitar el embalaje, asegurarse de la integridad de los componentes del sillón, comprobando que no haya partes con daños evidentes. En caso de daños, no utilizar el producto y contactar con el revendedor. Para la conexión a la red de alimentación eléctrica, conectar a la toma eléctrica el cable con clavija del sillón. No apoyar objetos sobre el cable de alimentación ni pisarlo.

Nota: Comprobar que la tensión de la toma de corriente sea del valor indicado en la etiqueta del motor.

Nota: Los trabajos eléctricos, incluso pequeños, deben ser realizados por personal profesionalmente cualificado.

¡ATENCIÓN!



- Los daños derivados del incumplimiento de las disposiciones antedichas dejarán sin efecto la garantía y la responsabilidad del fabricante.
- Al accionar los mandos, observar el entorno e impedir la presencia de personas, animales o bienes debajo de las partes en movimiento.
- El sillón se debe montar sobre una superficie horizontal. Evitar superficies débiles o irregulares.
- Antes del uso, asegurarse de que los cables de alimentación eléctrica no interfieran con el desplazamiento de las secciones, no constituyan un obstáculo y no se crucen con cables de alimentación de otros aparatos y dispositivos.
- Antes del uso, asegurarse de que nadie vaya a introducir las manos o partes del cuerpo o cualquier objeto entre las secciones en movimiento, para evitar aplastamientos.

Instalar el sillón en un lugar amplio, distante de fuentes de calor (chimeneas, estufas, lámparas halógenas, etc.), y sobre una superficie plana. Asegurarse de que el movimiento del piecero y el respaldo no se vea obstaculizado de ninguna manera. El sillón debe estar por lo menos a 30 cm de cualquier obstáculo (pared, mesa, etc.). El montaje y el desmontaje del sillón deben ser efectuados por personal técnico habilitado para evitar daños mecánicos y eléctricos en el producto. El sillón se suministra ya montado y listo para usar; el usuario debe sólo conectarlo a la red eléctrica.

9. ADVERTENCIAS PARA EL USO

- Conectar el cable eléctrico directamente a la toma. No utilizar ningún prolongador.
- Al utilizar el sillón, prestar atención para no sentarse sobre el mando a distancia y el cable.
- Alejar las manos y los pies de puntos de enganche como, por ejemplo, los mecanismos de elevación del sillón y el piecero.
- Cuando no esté en uso, dejar el sillón en posición recta y con el piecero cerrado.
- En caso de defectos de funcionamiento del producto, interrumpir inmediatamente el uso, apagar el producto, desconectar la clavija y dirigirse al revendedor autorizado o al Centro de Asistencia para la reparación.
- No utilizar el producto en caso de daños en los revestimientos de piel o de tejido y consiguiente salida de los componentes internos.
- No permitir que los niños utilicen el producto o jueguen con él.
- Con las manos mojadas no se deben tocar los interruptores, el mando a distancia ni la clavija.
- No sustituir la clavija.
- En caso de uso del respaldo reclinable o del reposapiés, asegurarse de que en las proximidades del producto no haya objetos o personas expuestas, para evitar daños y lesiones.
- Evitar sentarse violentamente sobre el mecanismo.
- No sentarse, subirse ni saltar sobre el respaldo, los brazos y el reposapiés.
- No introducir las manos o los pies debajo del sillón o en los intersticios entre el respaldo y el asiento o el brazo del sillón.
- No utilizar teléfonos móviles cerca del sillón.
- No desplazar el sillón con personas u objetos encima.
- No superar por ningún motivo la capacidad máxima admitida.
- En caso de uso por parte de niños o personas no autosuficientes, es necesaria la presencia y asistencia de una persona competente.
- Prestar atención a los componentes pequeños que podrían ser ingeridos.

- No apoyar objetos sobre el cable de alimentación ni pisarlo.
- Se recomienda utilizar accesorios originales.
- No sentarse nunca sobre el reposapiés cuando el sillón esté en posición relax (extendido).
- No apoyar el sillón cerca de fuentes de calor, en ambientes húmedos o sobre pisos no planos.
- Se recomienda accionar los mandos con una persona sentada en el sillón.
- Poner el sillón a una distancia mínima de 60 cm de la pared.
- Desconectar la clavija antes de desplazar el sillón y realizar mantenimiento.
- No apoyar objetos pesados sobre el sillón.
- No poner el sillón cerca de estufas u otras fuentes de calor.



¡ATENCIÓN!

Riesgo de cortocircuito o incendio, descargas eléctricas, lesiones y accidentes.

- Introducir la clavija de alimentación a fondo en la toma de corriente.
- Cuando el producto no se utilice, asegurarse de que el mando a distancia quede correctamente guardado en el bolsillo correspondiente.
- No tirar del cable para desconectar la clavija: aferrar directamente la clavija. No utilizar el producto con la ropa mojada.
- No utilizar el sillón si está mojado.
- No utilizar el producto a una tensión diferente de la indicada en la etiqueta; no introducir la clavija en una toma múltiple.
- No utilizar el producto en ambientes con alto porcentaje de humedad, como baños o exteriores.
- No utilizar en caso de daños en el cable eléctrico, la clavija o la toma de corriente.
- No dañar, romper, modificar, doblar, tirar, torcer o enrollar el cable eléctrico durante el uso.
- No dañar la clavija con broches, agua o suciedad.
- No dejar el cable de alimentación cerca de fuentes de calor o superficies calientes.

10. MODO DE USO

Nota: Consultar las advertencias de seguridad en este manual de instrucciones.



¡ATENCIÓN!

No apoyarse ni ejercer fuerza hacia abajo cuando el respaldo esté inclinado. Riesgo de vuelco y lesiones.



¡ATENCIÓN!

No utilizar el Roller System con la persona sentada en el sillón.



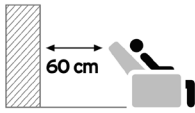
¡ATENCIÓN!

No utilizar el sillón con las ruedas desbloqueadas y libres de girar.



¡ATENCIÓN!

El sillón no está diseñado para desplazar personas. Desplazar y mover el sillón sólo cuando esté sin ninguna persona sentada.



Poner el sillón al menos a 60 cm de la pared.



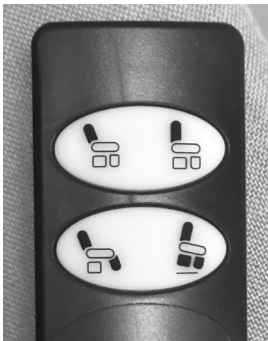
No sentarse sobre el piecero.



Sentarse correctamente con la espalda apoyada en el respaldo.



Después de utilizar el sillón, antes de levantarse, poner el respaldo erguido y cerrar el piecero.



TECLA IZQ. ARRIBA: de la posición natural se pasa a la posición con respaldo bajo

TECLA IZQ. ABAJO: de la posición de pie se pasa a la posición natural; en cambio, partiendo de la posición natural, se extrae el piecero.

TECLA DCH. ARRIBA: de la posición con respaldo bajo se vuelve a la posición natural.

TECLA DCH. ABAJO: de la posición natural se pasa a la posición de pie; en cambio, partiendo de la posición con el piecero extraído, el piecero se retrae.

10.1 Roller System



Fig.1

El Roller System viene instalado de serie en los sillones PO301x. Disponible como accesorio para los modelos PO300x, PO305x, PO310x y PO315x. Para activar el Roller System empujar la barra con el pie (Fig.1) hacia abajo. Para desactivar el Roller System tirar de la barra con el pie hacia arriba.



¡ATENCIÓN!

No utilizar el Roller System con la persona sentada en el sillón. No subir escalones de más de 1 cm.

11. MANTENIMIENTO

Los productos de la línea MOPEDIA fabricados por Moretti que se introducen en el comercio han sido cuidadosamente controlados y provistos de marca CE. Para la seguridad del paciente y del médico se recomienda hacer controlar la idoneidad del producto al fabricante o a un laboratorio autorizado al menos cada 2 años. En caso de reparación, utilizar sólo repuestos y accesorios originales.

Es sumamente importante que el producto sea controlado al primer uso. En particular, comprobar:

- Que todos los tornillos y pernos estén bien apretados.
- Que las partes mecánicas del producto puedan moverse correctamente (respaldo, reposapiernas, brazos, ruedas, etc.).
- Que los frenos de las ruedas funcionen correctamente *(si los hay).
- Las partes mecánicas (bisagras y pernos) deben ser controladas y lubricadas cada mes con una gota de aceite para favorecer el deslizamiento y la resistencia al desgaste.
- Verificar la integridad del cable de alimentación.
- Verificar periódicamente la eficiencia de los motores eléctricos.
- Asegurarse de que las partes electromecánicas estén libres y funcionen correctamente.
- Comprobar que las partes metálicas de movimiento del piecero no estén obstaculizadas por ningún objeto.

12. LIMPIEZA



¡ATENCIÓN!

Los sillones que son objeto del presente manual no son desenfundables.

Para la limpieza, desconectar la clavija de la toma de corriente.

La limpieza se puede realizar con una aspiradora. En caso de suciedad persistente, utilizar detergentes neutros con un cepillo suave.



Temperatura máxima de lavado: 30°C; procedimiento delicado



No blanquear



No planchar



No secar con tambor rotativo



¡ATENCIÓN!

No utilizar sustancias abrasivas, ácidos, alcohol, detergentes a base de cloro, desinfectantes o acetona, ya que estas sustancias provocan la abrasión de las partes de plástico y la oxidación de las superficies metálicas.

El fabricante no se hará responsable de daños causados por el uso de materiales que puedan deteriorar la superficie del producto o sustancias químicas corrosivas empleadas durante la limpieza.



¡ATENCIÓN!

Los productos esterilizantes son corrosivos. Evitar el contacto con los ojos y la piel. Utilizar prendas de protección, guantes, gafas de protección y zapatos de seguridad. En caso de contacto accidental, lavar la parte afectada con abundante agua caliente y consultar inmediatamente a un médico.

13. CUIDADO DEL SISTEMA ELECTRÓNICO

- Comprobar que ningún cable del sillón esté cortado o dañado.
- En caso de daños (independientemente de la gravedad) contactar con el revendedor.
- Mantener los circuitos electrónicos lejos de la humedad y las altas temperaturas.

14. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN

14.1 Condiciones de eliminación generales

No eliminar el producto junto con los desechos sólidos urbanos. Para la eliminación del producto, entregarlo en una isla ecológica municipal en vistas del posterior reciclado de los materiales.



14.2 Advertencias para la eliminación correcta del producto según la directiva europea 2012/19/UE:

Al final de su vida útil, el producto no se deberá eliminar junto con los desechos urbanos. El producto se deberá entregar a los centros de recogida selectiva designados por los ayuntamientos o a los distribuidores que suministren este servicio. La eliminación selectiva del producto permite evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud, así como recuperar los materiales que lo componen para obtener un importante ahorro de energías y recursos. Para destacar la obligación de eliminar por separado los aparatos electromédicos, en el producto se ha colocado el símbolo del contenedor tachado.

15. DECLARACIÓN DE COMPATIBILIDAD ELECTROMAGNÉTICA

El producto SILLÓN ELEVABLE ha sido construido para el uso en el ambiente electromagnético especificado en las tablas a continuación. El usuario del producto SILLÓN ELEVABLE debe asegurarse de que se cumplan efectivamente las condiciones especificadas.


Tabla 1

GUÍA Y DECLARACIÓN DEL FABRICANTE		
EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE ESTÁ DISEÑADO PARA FUNCIONAR EN EL AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO ESPECIFICADO A CONTINUACIÓN. EL CLIENTE O EL USUARIO DEL PRODUCTO DEBE GARANTIZAR EL USO EN DICHO AMBIENTE.		
PRUEBAS DE EMISIÓN	CONFORMIDAD	AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO-GUÍA
EMISIONES RF CISPR 11	GRUPO 1	EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE UTILIZA ENERGÍA RF SÓLO PARA EL FUNCIONAMIENTO INTERNO Y PARA LA RECARGA DE LA BATERÍA. POR ESO SUS EMISIONES RF SON MUY BAJAS Y NO ORIGINAN INTERFERENCIAS EN LOS APARATOS ELECTRÓNICOS CERCANOS.
EMISIONES RF CISPR 11	CLASE B	EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE ES ADECUADO PARA EL USO EN TODOS LOS EDIFICIOS, INCLUIDOS LOS EDIFICIOS DE VIVIENDA Y AQUELLOS DIRECTAMENTE CONECTADOS A LA RED DE ALIMENTACIÓN PÚBLICA DE BAJA TENSIÓN QUE ALIMENTA LOS EDIFICIOS DE VIVIENDA.
EMISIONES ARMÓNICAS EN 61000-3-2	CONFORME	
EMISIONES DE FLUCTUACIONES DE TENSIÓN/FLICKER EN 61000-3-3	CONFORME	

Tabla 2

GUÍA Y DECLARACIÓN DEL FABRICANTE			
EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE ESTÁ DISEÑADO PARA FUNCIONAR EN EL AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO ESPECIFICADO A CONTINUACIÓN. EL CLIENTE O EL USUARIO DEL PRODUCTO DEBE GARANTIZAR EL USO EN DICHO AMBIENTE.			
PRUEBAS DE INMUNIDAD	NIVEL DE PRUEBA IEC 60601	NIVEL DE CONFORMIDAD	AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO-GUÍA
DESCARGAS ELECTROSTÁTICAS (ESD) EN 61000-4-2	± 4 KV CONTACTO ± 8 KV AIRE	± 4 KV CONTACTO ± 8 KV AIRE	INFORMACIÓN VÁLIDA PARA EL USO DEL PRODUCTO. LA PAVIMENTACIÓN DEBE SER DE MADERA, CEMENTO O CERÁMICA. SI LA PAVIMENTACIÓN ESTÁ REVESTIDA DE MATERIAL SINTÉTICO, LA HUMEDAD RELATIVA DEBE SER DE AL MENOS EL 30%.
BURST Y TRANSISTORES VELOCES EN 61000-4-4	1KV - 5KHZ ACOPLAMIENTO INDIVIDUAL, 2000V - 5KHZ ACOPLAMIENTO PARALELO	1KV - 5KHZ ACOPLAMIENTO INDIVIDUAL, 2000V - 5KHZ ACOPLAMIENTO PARALELO	LA CALIDAD DE LA TENSIÓN DE RED PARA LA RECARGA DE LA BATERÍA DEBERÍA SER LA DE UN TÍPICO AMBIENTE COMERCIAL U HOSPITALARIO.
TENSIONES DE IMPULSO EN 61000-4-5	2KV ACOPLAMIENTO PARALELO; 1KV ACOPLAMIENTO INDIVIDUAL	2KV ACOPLAMIENTO PARALELO; 1KV ACOPLAMIENTO INDIVIDUAL	LA CALIDAD DE LA TENSIÓN DE RED PARA LA RECARGA DE LA BATERÍA DEBERÍA SER LA DE UN TÍPICO AMBIENTE COMERCIAL U HOSPITALARIO.
BREVES AUSENCIAS DE TENSIÓN, BREVES INTERRUPCIONES Y VARIACIONES DE LA TENSIÓN EN LAS LÍNEAS DE ENTRADA DE LA ALIMENTACIÓN. EN 61000-4-11	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0,75V/2000MS; 0,75V/500MS; 0V/50MS;	0V/2000MS; 0V/500MS; 0V/50MS; 0V/20MS; 0V/500MS; 0,75V/2000MS; 0,75V/500MS; 0V/50MS;	LA CALIDAD DE LA TENSIÓN DE RED PARA LA RECARGA DE LA BATERÍA DEBERÍA SER LA DE UN TÍPICO AMBIENTE COMERCIAL U HOSPITALARIO.
EMISIONES CONDUCCIDAS POR RADIOFRECUENCIA EN 55011	0,15 ÷ 0,5 MHZ 79 DBµV 0,5 ÷ 30 MHZ 73 DBµV	0,15 ÷ 0,5 MHZ 79 DBµV 0,5 ÷ 30 MHZ 73 DBµV	LA CALIDAD DE LA TENSIÓN DE RED DEBERÍA SER LA DE UN TÍPICO AMBIENTE COMERCIAL U HOSPITALARIO.
EMISIONES RADIADAS POR RADIOFRECUENCIA EN 55011	CLASE B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASE A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	CLASE B 30 - 230 MHZ, 40 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 47 (3 M) CLASE A 30 - 230 MHZ, 50 (3 M) 230 - 1000 MHZ, 57 (3 M)	LA CALIDAD DE LA TENSIÓN DE RED DEBERÍA SER LA DE UN TÍPICO AMBIENTE COMERCIAL U HOSPITALARIO.

Tabla 3

GUÍA Y DECLARACIÓN DEL FABRICANTE			
EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE ESTÁ DISEÑADO PARA FUNCIONAR EN EL AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO ESPECIFICADO A CONTINUACIÓN. EL CLIENTE O EL USUARIO DEL PRODUCTO DEBE ASEGURARSE DE QUE EL USO SE EFECTÚE EN DICHO AMBIENTE.			
PRUEBAS DE INMUNIDAD	NIVEL DE PRUEBA IEC 60601	NIVEL DE CONFORMIDAD	AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO-GUÍA
INTERFERENCIAS CONDUCCIDAS, INDUCIDAS POR CAMPOS A RADIOFRECUENCIA 61000-4-6	3 V EF. DE 150 KHZ A 80 MHZ	3 V EF. DE 150 KHZ A 80MHZ	<p>NO UTILIZAR EQUIPOS DE COMUNICACIÓN RF PORTÁTILES Y MÓVILES CERCA DEL SILLÓN ELEVABLE NI DE SUS CABLES, Y MANTENER LA DISTANCIA DE SEPARACIÓN RECOMENDADA, CALCULADA CON LA ECUACIÓN APLICABLE A LA FRECUENCIA DEL TRANSMISOR.</p> <p>DISTANCIAS DE SEPARACIÓN RECOMENDADAS $D = 1,2\sqrt{P}$ DE 80 MHZ A 800 MHZ</p> <p>$D = 2,3\sqrt{P}$ DE 800 MHZ A 2,5 GHZ</p> <p>DONDE "P" INDICA LA POTENCIA NOMINAL MÁXIMA SUMINISTRADA POR EL TRANSMISOR EN VATIOS (W) SEGÚN EL FABRICANTE DEL TRANSMISOR Y "D" ES LA DISTANCIA DE SEPARACIÓN RECOMENDADA EXPRESADA EN METROS (M). LA INTENSIDAD DEL CAMPO DE LOS TRANSMISORES RF FIJOS, DETERMINADA POR UN ESTUDIO ELECTROMAGNÉTICO IN SITU, PODRÍA SER INFERIOR AL NIVEL DE CONFORMIDAD EN CADA INTERVALO DE FRECUENCIA. PUEDE HABER INTERFERENCIA EN PROXIMIDAD DE APARATOS MARCADOS CON EL SIGUIENTE SÍMBOLO:</p> 
INTERFERENCIAS A RADIOFRECUENCIA EN 6100-4-3	3 V/M DE 80 MHZ A 2,5 GHZ	3 V/M DE 80 MHZ A 2,5 GHZ	
<p>NOTA 1: A 80 MHZ Y 800 MHZ SE APLICA LA DISTANCIA DE SEPARACIÓN PARA EL INTERVALO DE FRECUENCIA MÁS ALTO.</p> <p>NOTA 2: ESTAS PAUTAS PODRÍAN NO SER VÁLIDAS EN TODAS LAS SITUACIONES. LA PROPAGACIÓN ELECTROMAGNÉTICA ES INFLUIDA POR LA ABSORCIÓN Y LA REFLEXIÓN POR PARTE DE ESTRUCTURAS, OBJETOS Y PERSONAS.</p>			
<p>^A LAS INTENSIDADES DE CAMPO EMITIDAS POR LOS TRANSMISORES FIJOS, COMO LAS ESTACIONES BASE PARA RADIOTELÉFONOS (MÓVILES E INALÁMBRICOS) Y RADIOMÓVILES DE TIERRA, RADIOAFICIONADOS, TRANSMISIONES DE RADIO EN AM Y FM Y TRANSMISIONES TELEVISIVAS, NO SE PUEDEN PREVER DE MANERA TEÓRICA CON PRECISIÓN. PARA EVALUAR EL AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO ORIGINADO POR TRANSMISORES RF FIJOS ES NECESARIO REALIZAR UN ESTUDIO ELECTROMAGNÉTICO IN SITU. SI LA INTENSIDAD DE CAMPO MEDIDA EN EL LUGAR DONDE SE UTILIZA EL SILLÓN ELEVABLE SUPERA EL NIVEL DE CONFORMIDAD RF APLICABLE MENCIONADO, EL FUNCIONAMIENTO REGULAR DEL SILLÓN ELEVABLE SE DEBERÁ MANTENER BAJO OBSERVACIÓN. SI SE OBSERVAN PRESTACIONES ANÓMALAS, PODRÍA SER NECESARIO ADOPTAR OTRAS MEDIDAS, COMO CAMBIAR LA ORIENTACIÓN O LA POSICIÓN DEL SILLÓN ELEVABLE.</p> <p>^B LAS INTENSIDADES DE CAMPO EN UN INTERVALO DE FRECUENCIA DE 150 KHZ A 80 MHZ DEBERÍAN SER INFERIORES A 3 V/M.</p>			












ESPAÑOL

Tabla 4

DISTANCIAS DE SEPARACIÓN RECOMENDADAS ENTRE LOS EQUIPOS DE COMUNICACIÓN PORTÁTILES Y MÓVILES Y EL SILLÓN ELEVABLE.			
<p>EL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE ESTÁ DISEÑADO PARA FUNCIONAR EN UN AMBIENTE ELECTROMAGNÉTICO DONDE LAS INTERFERENCIAS RF ESTÉN BAJO CONTROL. EL CLIENTE O EL USUARIO DEL SILLÓN ELEVABLE PUEDE CONTRIBUIR A EVITAR INTERFERENCIAS ELECTROMAGNÉTICAS MANTENIENDO UNA DISTANCIA MÍNIMA ENTRE LOS APARATOS DE COMUNICACIÓN POR RADIOFRECUENCIA PORTÁTILES Y MÓVILES (TRANSMISORES) RESPECTO DEL CARGADOR DE BATERÍAS DEL SILLÓN ELEVABLE DURANTE LA CARGA Y RESPECTO DEL PRODUCTO SILLÓN ELEVABLE SEGÚN SE INDICA A CONTINUACIÓN, EN BASE A LA POTENCIA DE SALIDA MÁXIMA DE LOS APARATOS DE RADIOCOMUNICACIÓN.</p>			
PRUEBAS	DURANTE EL USO DEL SILLÓN ELEVABLE	DURANTE EL USO DEL SILLÓN ELEVABLE	DURANTE EL USO DEL SILLÓN ELEVABLE
POTENCIA NOMINAL DE SALIDA MÁXIMA DEL TRANSMISOR W	DE 150 KHZ A 80 MHZ D = 1,2√P	DE 80 KHZ A 800 MHZ D = 1,2√P	DE 800 KHZ A 2,5 GHZ D = 1,2√P
0,01	0,12	0,12	0,23
0,1	0,38	0,38	0,73
1	1,2	1,2	2,3
10	3,8	3,8	7,3
100	12	12	23
<p>PARA LOS TRANSMISORES CUYA POTENCIA DE SALIDA NOMINAL MÁXIMA NO APAREZCA INDICADA, LA DISTANCIA DE SEPARACIÓN RECOMENDADA EN METROS (M) PUEDE DETERMINARSE UTILIZANDO LA ECUACIÓN APLICABLE A LA FRECUENCIA DEL TRANSMISOR, DONDE P ES LA POTENCIA DE SALIDA NOMINAL MÁXIMA DEL TRANSMISOR EN VATIOS (W) SEGÚN LO INDICADO POR EL FABRICANTE DEL TRANSMISOR.</p> <p>NOTA 1: A 80 MHZ Y 800 MHZ SE APLICA LA DISTANCIA DE SEPARACIÓN PARA EL INTERVALO DE FRECUENCIA MÁS ALTO.</p> <p>NOTA 2: ESTAS PAUTAS PODRÍAN NO SER VÁLIDAS EN TODAS LAS SITUACIONES. LA PROPAGACIÓN ELECTROMAGNÉTICA ES INFLUIDA POR LA ABSORCIÓN Y LA REFLEXIÓN POR PARTE DE ESTRUCTURAS, OBJETOS Y PERSONAS</p>			

16. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

16.1 Medidas y pesos*

Medida y peso											
Códigos											
	53	46	48	77	85	61	100	160	150	Capacidad MAX (kg)	Kg
PO300x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52
PO300G-XL	64	46	48	88	85	61	100	160	150	160	55
PO301x	53	46	48	77	85	61	100	160	150	130	52
PO305x	53	46	48	77	85	61	110	165	150	130	55
PO310x	53	47	49	66	85	61	110	165	150	130	55
PO315x	52	48	48	75	85	61	110	165	150	130	55
PO320x	52	47	49	72	85	61	110	170	150	130	58
PO325x	52	47	49	72	85	61	110	175	150	130	58

* Las medidas se indican en cm y pueden variar en ± 1 cm

16.2 Especificaciones técnicas



PO300x - PO300G-XL - PO301x (NINFEA)

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera;
- Tejido hidrófugo y antimancha;
- Funda de sillón;
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (respaldo 18-22 kg/m³, piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 40 kg/m³);
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Función ponerse de pie;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;
- 2 ruedas frontales para breves desplazamientos (sólo en PO300x - PO300G-XL);
- Roller System (de serie sólo en PO301x) 4 ruedas de \varnothing 50 mm;
- 230V - 110W;
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.

PO305x (DAFNE)

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera;
- Tejido hidrófugo y antimancha;
- Funda de sillón;
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (respaldo 18-22 kg/m³, piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 40 kg/m³);
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Función ponerse de pie;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;
- 2 ruedas frontales para breves desplazamientos;
- 230V - 110W;
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.

PO310x (FELCE)

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera;
- Tejido hidrófugo y antimancha;
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (respaldo 18-22 kg/m³, piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 35 kg/m³);
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Función ponerse de pie;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;

- 2 ruedas frontales para breves desplazamientos;
- 230V - 110W;
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.

PO315x (ANEMONE)

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera;
- Tejido hidrófugo y antimancha;
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 35 kg/m³);
- Respaldo de copos de silicona;
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Función ponerse de pie;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;
- 2 ruedas frontales para breves desplazamientos;
- 230V - 110W;
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.

PO320x (TIMO)

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera;
- Tejido hidrófugo y antimancha;
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (respaldo 18-22 kg/m³, piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 35 kg/m³);
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Brazos extraíbles;
- Orejas extraíbles;
- 4 ruedas de Ø 50 mm, 2 con freno;
- Asidero de empuje;
- Función ponerse de pie;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;
- 230V - 110W
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.


P0325x

- Bastidor de acero pintado con polvos y madera
- Tejido hidrófugo y antimancha
- Relleno de poliuretano expandido indeformable de densidad diferenciada (respaldo 18-22 kg/m³, piecero 18 kg/m³, asiento 35 kg/m³, brazos 35 kg/m³);
- Asiento con relleno adicional de memory foam 3 cm;
- Piecero regulable en varias posiciones;
- Respaldo regulable en varias posiciones;
- Brazos extraíbles;
- Orejas extraíbles;
- 4 ruedas de Ø 50 mm, 2 con freno;
- Asidero de empuje;
- Función ponerse de pie;
- Función posición vertical;
- Función posición cama;
- 2 motores independientes;
- Mando a distancia con 4 teclas con cable interno en el bolsillo;
- 230V - 110W
- Temperatura del ambiente operativo -20°C / + 60°C;
- Conservación recomendada: Conservar en un lugar fresco y seco y siempre lejos de fuentes directas de calor como la luz solar (temperatura recomendada entre -10°C y + 40°C);
- En caso de inactividad prolongada, desconectar la fuente de alimentación eléctrica y proteger las partes que podrían dañarse a causa del depósito de polvo.

16.3 Características de los tejidos

Todos los tejidos de los sillones son:


ANTIÁCARO

ANTIMANCHA

**ANTIMICROBIANOS
Y ANTIBACTERIANOS**

TRANSPIRANTES
17. ACCESORIOS

- Roller system (SÓLO P0300x, P0300G-XL, P0305x, P0310x, P0315x)
- Kit funda sillón (SÓLO P0310x, P0315x, P0320x, P0325x)
- Mesita (SÓLO P0320x E P0325x)
- Kit batería portátil

Nota: La lista de accesorios está en continua actualización. Recomendamos contactar con los revendedores para enterarse de las novedades, conocer la disponibilidad y obtener más información.

17.1 Instrucciones para la instalación del Roller System



¡ATENCIÓN!

Las operaciones de instalación deben ser realizadas por personal autorizado.



¡ATENCIÓN!

El fabricante se exime de toda responsabilidad en caso de defectos de funcionamiento y daños derivados de una instalación incorrecta o una puesta en servicio efectuada por personal no habilitado.

Para instalar el accesorio Roller System (POA3xx) en el sillón es necesario seguir con atención los siguientes pasos:

- Poner el sillón en funcionamiento y llevarlo completamente a la posición lift;
- Desconectar la clavija eléctrica;
- Desmontar las dos ruedas delanteras utilizando una llave de 10 mm común;
- Volcar el sillón hacia delante;



Fig.2



Fig.3

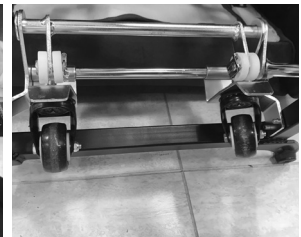


Fig.4

- Poner el Roller System (viene parcialmente ensamblado) dentro de la base de acero del sillón (fig. 2);
- Hacer coincidir los 4 orificios de la parte delantera de la base del bastidor del sillón con los orificios de los soportes del Roller System y bloquear todo con los 4 tornillos y tuercas a disposición (fig. 3.4);



Fig.5

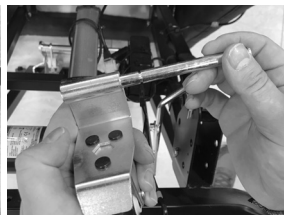


Fig.6



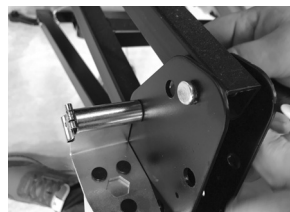
Fig.7



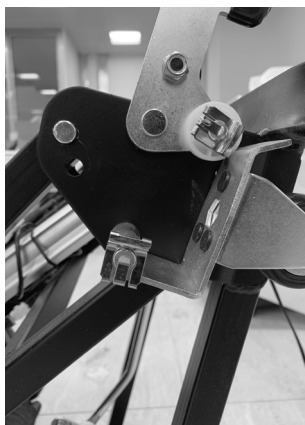
Fig.8

- Coger los componentes mostrados en la fig.5;
- Introducir el perno largo en el soporte de la rueda (fig. 6);
- Aplicar el perno y la rueda a la placa posterior derecha del bastidor (fig.7,8);
- Colocar el tope del perno del lado externo del bastidor;
- Colocar la arandela sobre el perno del lado interno del bastidor;


Fig.9

Fig.10

Fig.11

- Ensamblar sobre el perno la varilla del Roller System previamente instalado (fig. 9) y poner el tope también del lado interno;
- Coger los componentes mostrados en la fig.10;
- Introducir el perno corto en el soporte de la rueda;
- Aplicar el perno y la rueda a la placa posterior izquierda del bastidor (fig.11);
- Colocar la arandela sobre el perno del lado interno del bastidor;
- Colocar los toques en ambos extremos del perno;


Fig.12

Fig.13

- Acercar la barra de acero con los 2 pernos restantes a las placas del bastidor girándola de manera que los puntales de goma negros queden orientados hacia abajo;
- Introducir la varilla curva derecha del Roller System en la ranura presente en la barra (fig.12);
- Introducir los pernos para bloquear la barra en las placas del bastidor del sillón;
- Colocar los toques sobre ambos pernos (fig.13);
- Volver a poner el sillón en posición normal;
- Conectar el sillón a la corriente y restablecer su posición natural.

18. GARANTÍA

Todos los productos Moretti tienen una garantía de 2 años desde la fecha de venta por defectos de fabricación o de material, sin perjuicio de eventuales exclusiones y de las limitaciones especificadas a continuación. La garantía no se aplica en caso de daños causados por uso inadecuado, abusos, alteraciones y en caso de que no se respeten las instrucciones de uso. La finalidad correcta del producto está indicada en el manual de instrucciones. Moretti no es responsable por los daños provocados por una instalación o uso del dispositivo no conforme con las instrucciones que se encuentran en el manual de instalación, montaje y uso. Moretti no garantiza los productos Moretti por daños o defectos en las condiciones siguientes: calamidades,

operaciones de mantenimiento o reparación no autorizadas, daños causados por la alimentación eléctrica (si está prevista), uso de piezas no suministradas por Moretti, incumplimiento de las instrucciones de uso, modificaciones no autorizadas, daños durante el envío (diferente del envío original de Moretti), falta del mantenimiento indicado por el manual. No están cubiertas por la garantía piezas sujetas a deterioro si el daño es causado por el uso normal del producto. Todo uso del sillón inadecuado y no previsto en el presente manual dejará la garantía y la responsabilidad del fabricante sin efecto en caso de accidentes o daños.

19. RIPARAZIONI

19.1 Reparación en garantía

Si un producto Moretti presenta defectos de material o de fabricación durante el período de garantía, Moretti evaluará con el cliente si el defecto del producto está cubierto por la garantía. Moretti a su discreción puede sustituir o reparar el artículo en garantía en la dirección de un revendedor Moretti especificado o en su propia sede. Los costes de mano de obra para la reparación del producto pueden estar a cargo de Moretti si se determina que la reparación está cubierta por la garantía. Una reparación o sustitución no renueva ni prorroga la garantía.

19.2 Reparación de un producto no cubierto por la garantía

Un producto no cubierto por la garantía podrá ser devuelto para la reparación sólo con la autorización previa del servicio Clientes de Moretti. Los costes de mano de obra y envío relativos a una reparación no cubierta por la garantía estarán totalmente a cargo del cliente o del revendedor. Las reparaciones de productos no cubiertos por la garantía tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del producto reparado.

19.3 Productos no defectuosos

Tras la evaluación y la prueba de un producto devuelto, Moretti notificará al cliente en el caso de que el producto no resulte defectuoso. El producto será devuelto al cliente y estarán a su cargo los costes de devolución.

20. REPUESTOS

Los repuestos originales Moretti tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del repuesto. Para conseguir repuestos consultar exclusivamente el catálogo Moretti:

21. CLÁUSULAS EXONERATIVAS

Más allá de las especificaciones de esta garantía y dentro de los límites de ley, Moretti no ofrece ninguna otra declaración, garantía o condición expresa o implícita con respecto a la aptitud para la comercialización, la idoneidad para fines particulares, la no-violación y la no-interferencia. Moretti no garantiza que el uso del producto Moretti no pueda presentar interrupciones o errores. La duración de eventuales garantías implícitas que puedan ser impuestas por normas de ley se limita al período de garantía conforme a los límites de ley. Algunos estados o países no permiten limitaciones de la duración de la garantía implícita o la exclusión o limitación de daños accidentales o indirectos en relación con productos para los consumidores. En dichos estados y países, algunas exclusiones o limitaciones de esta garantía podrían no aplicarse al usuario. La presente garantía está sujeta a variaciones sin aviso previo.



CERTIFICADO DE GARANTÍA

Producto _____

Fecha de compra _____

Distribuidor _____

Calle _____ **Localidad** _____

Vendido a _____

Calle _____ **Localidad** _____

ESPAÑOL



Via Bruxelles, 3 - Melegnano 20136 Cavriaglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com email: info@morettispa.com

FABRICADO EN ALBANIA

MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11
Fax. +39 055 96 21 200

www.morettispa.com
info@morettispa.com